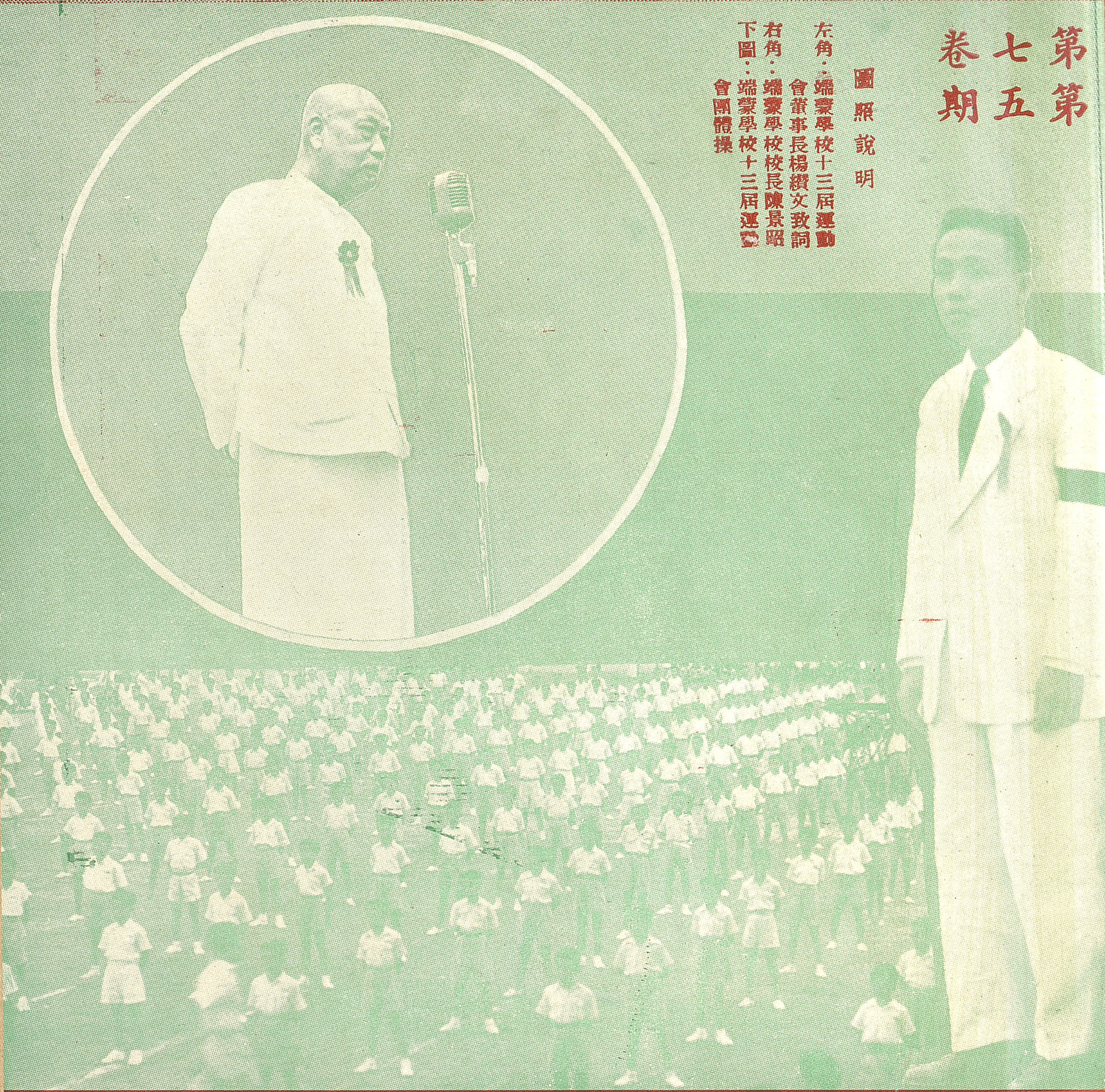
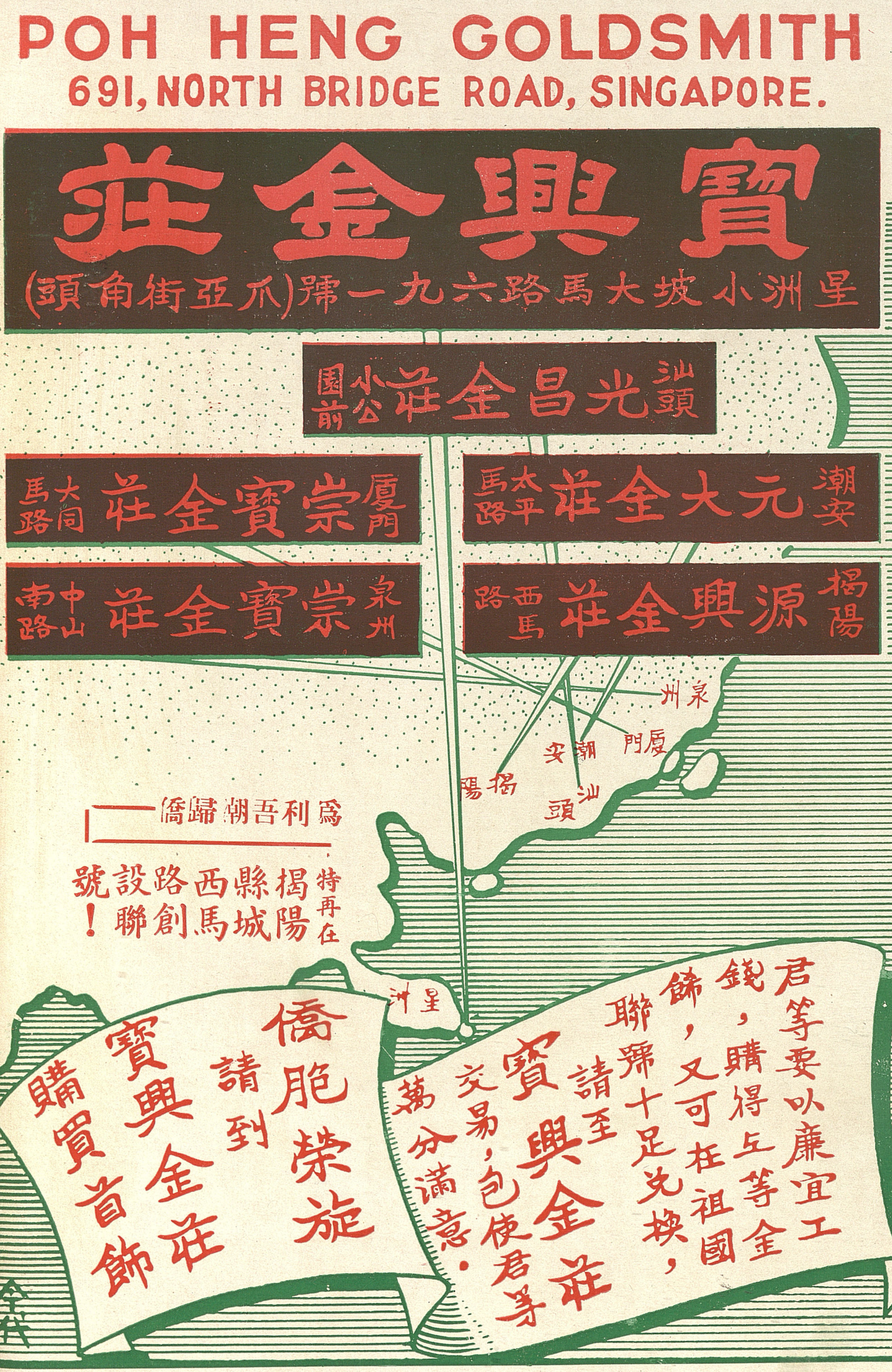
潮州鄉訊

第七卷 第五期



圖照說明
左角：端蒙學校十三屆運動會董事長楊纘文致詞
右角：端蒙學校校長陳景昭
下圖：端蒙學校十三屆運動會團體操

一九五〇年十月十六日出版 40 cts. 每册四角　全年連郵九元六角　半年連郵四元八角
創刊第四年　電話84721號　新加坡信箱778號



POH HENG GOLDSMITH
691, NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE.
寶興金莊
星洲小坡大馬路六九一號(爪亞街角頭)
汕頭 光昌金莊 小公園前
潮安 元大金莊 太平馬路
廈門 崇寶金莊 大同馬路
揭陽 源興金莊 西馬路
泉州 崇寶金莊 中山南路
泉州
廈門
潮安
揭陽
汕頭
星洲
為利吾潮歸僑——
特再在揭陽縣城西馬路創設聯號！
僑胞榮旋
請到
寶興金莊
購買首飾
君等要以廉宜工錢，購得上等金飾，又可在祖國聯號十足兌換，
請至
寶興金莊
交易，包使君等萬分滿意．

振毓宗先生令長郎煥文君新婚誌喜

佳兒佳婦

林氏大宗祠九龍堂

新嘉坡潮州西河公會

師萬 慶年 子明 木成 拱河 英秉 紀南 忠木 鴻光 德根 樹彥 建達 國仁

廷柱 猷培 釆爲 存禮 邦彥 木道 掄英 熙梓 汝炎 長江 文球 新祿 建明

石祥 學池 深澤 國泰 竹軒 守明 叔齡 錦成 永扶 應標 樹之 家漢 順仁

柏齡 河泉 鏡清 安潤 繡堂 潤生 木泉 如盛 卓欣 加清 家騏 吉枝 道信

樾如 仰韓 甲岩 卓之 昌明 作樑 紹奎 楚湘 榮嘉 名秀 小圃 元鎮 紹霖 安和

志雲 翼謀 潮元 兩保 立炎 三德 臨傳 典義 毅昌 亞杜 木乾 如芝 文德 榮添

全敬賀

潮僑最信任之

香港百餘年老號

何熙明藥行

救命治病

八寶驚風丸

兒科聖藥

養陰理中丸

太乙紫金錠

星洲總代理星洲大坡一鳴藥行

省行仍未復業勿買廣州製之偽藥

醫師胡鎮邦治療筋骨痛症

風灘

走痛切痛　骨節腫痛　筋絡緊痛　腰痠背痛。
肩頸攣痛　痰濕痺痛　腳氣腫痛　半身不遂。
手腳筋痛　毒入骨痛　血虛軟痛　奇難怪痛。

精醫

肺　傷肺咳血　嘔血吐血　新舊咳嗽　多痰哮喘　胸痛氣緊

腎　腎虧遺精　削伐過度　機小退化　甜尿濁尿　神經衰弱

胃　胃痛胃弱　胃呆食少　消化不良　嘔吐酸水　鬱滯氣痛

以上各症，針灸電療兼治，按症配藥，收効迅速。保証根本痊愈，永遠斷根，驗症免費，送藥試服。

秘製腎虧聖藥　固腎金鎖丹　統治一切腎病　服過永無腎虧

烏雞參茸秘製効驗

調經種子丸　婦女　一月事不調，長流白帶，經期肚痛，婚後不孕。

閉經藥　專治停經十日，廿日，或一二月，而至三四月者，一服此藥，立即通經。

醫址星洲大坡大馬路一四三號二樓

羅浮山

寶慈法師

肺癆病苗。從傷而起，任何新舊久年傷病，瘀積，或痛，或咳，屢醫無効者，不用灰心，速即前來檢驗，將瘀積吊浮，即時服藥，在二十四小時內，瘀，重症者

精治 **傷**

傷症不治。百病叢生，積頑痰可由大小便化清，再行服藥，永無再發。

住大坡二馬路珍珠巴塞對面瓊珍茶室二樓二百一十九號（携此廣告前來驗症免費）

兩廣醫腎巨擘重返星洲

敏臣氏醫師

醫腎抱有獨步絕技

獨一腎醫

專醫×痿·早洩·遺洩腰痛·反滴·×小虛弱·頭暈·

腎病有關嗣育，至為重要，可能治愈于嗣有望·否則有絕子之憂，切宜注意·

來信問病附足郵票

醫址：大坡栢城街拾號天一景大酒店二樓

封面：端蒙學校十三屆運動會之影

·要目·

喻英奇起解北京（特稿）

彭挺雄被林達誤醫致死記詳……木子

汕頭加緊防空工作……香音

鳳城雜記……鐵軍

談談海門漁業……靜予

普寧縣府所在地……揚經

咸省神仙紀（四）……呆道人

莊澤宣博士訪問記……許武榮

卿何早嫁（長篇小說）怡紅生著·綠雲插畫

副刊版

一，勞山遊記（二）……黃際遇

二，澄海城廂談往補遺……朱竹

三，題培才聯歡會造象……鄭寅

四·記性學博士張競生夫人褚問鵑：……聞之

五，瀛庭芳……方乃斌

六，紀被捕之吳士超……聞之

潮州鄉訊

第七卷　第五期

中華民國三十九年十月十六日出版

星洲信箱七七八號

編輯　發行者：潮州鄉訊社

承印者：益世印刷廠

代售處：各大書局

定　價：零售每册叻幣四角　全年連郵九元六角

特載

喻英奇起解北京

劍客

關在廣州特別監獄的喻英奇，潮汕人民請求解回去公審都不准，原因是他在潮汕方面桃李滿門，不少部曲，流於草澤，為了故示寬大起見，他便暫留殘命解北京了！

被俘後的喻英奇，在廣州的特別監獄中，被中共給予特別教育，據負責指導他「新生」的同志報告，他始終未了解人民政府對於他的恩惠，始終沒有向人民贖罪的決心，因此，喻英奇就起解了，不是解回去潮汕給人民公審，而是解去北京，讓最高人民法院，評給他一個罪名。

在特別教育中，喻英奇寫過自白書，但人民法院并不原諒他，還認定他不夠坦白，可是喻英奇已經盡了最大努力了，在他的坦白書中，曾經提到他在汕頭時，對國府抗命，按兵不動，原本是想向人民看齊，可是中共并沒有派人與他接洽。但中共對他這一點予以申斥，認爲是事後一種虛僞的飾詞，要必須確實坦白，才能得到人民的諒解，我們回溯喻英奇在粵東「叛變」的一幕，當時一般輿論，祇以保留的態度，報導喻氏祇是有禮貌的抗命，當時共軍已經到達南昌，行見大軍壓境，廣東省主席薛伯陵因爲派員去接任駐防粵東的保安團長官，而引起喻英奇的不滿，於是潮汕區專員莫希德被扣留，粵省中國銀行的倉庫被喻英奇派兵封閉，還發出通電，露骨地表示，如果兵諫不從，就要和中共打交道了，薛岳在這前有強敵，內有叛臣的情形下，祇有屈服了，聯同余幄奇加封了他爲三二一師的師長，兵權却絕不敢再動他分毫，這才把喻英奇鎮壓下來，所以喻英奇的自白書中，謂曾經準備起義，向人民看齊，就是當時進行兵諫的時候了。

其後共軍飲馬珠江，余幄奇與薛伯陵明知廣州無可留，粵東亦無可守，于是檄令喻英奇盡起粵東之師，回穗集中，轉向南路，以備最後一擊，及退至海南，與陳濟棠匯合，喻英奇亦深知大勢已去，帶了三二一師全師官兵，另兩個補充團到廣州，其中一個團還是徒手的新兵，準備到廣州然後裝備，這批新兵，宋子文曾經私人答應過以私人軍火裝備他們的，所以這一個徒手的團，便準備成立爲特務團，可是喻英奇至廣州，形勢已經不容許他停頓，新兵的裝備也來不及，便要起程去南路了，因爲共軍的快速部隊，已越過坪石，馬上就要南下了。

喻英奇率部到雷州半島後，本來想慢慢整編，然後在南路與共軍一戰，在撤退的路程中，他咒罵他的上官，輕率地放棄了廣州，而不背城一戰，所以他便立下決心，非和共軍碰一下不可，果然在廉江之役，他和中共的四野部隊碰上了，而且打了一次勝仗，使退到湛江的余漢謀，也爲之另眼相看，然而喻英奇一旅之師，如何敵得過氣燄迫人的解放大軍呢？終於兵盡矢窮，被俘而去了。

被俘後的喻英奇，他是自份必死的，因爲他知到當年在粵東努力追剿共軍的時候，種下了不少仇恨，這些仇恨，自然會來一次總清算的，可是四野的解放軍，沒有殺他，而把他解回廣州，在特別監獄中，予以特別教育，曾經有一個時候，潮汕的人民，要把他帶回去公審，可是人民法院并不批准，不是人民法院單獨不准，而是軍管會特別把他留下來。

何以中共要把喻英奇留下來呢？原因是他當年在汕頭舉辦過幾次粵東反共救國人員訓練班，可以說是桃李滿門，而他直接間接的舊部，不少流落草澤，因爲這原因，中共便把喻英奇留下來了，毛澤東的約法八章有首惡必辦，脅從不問之條，現在喻英奇沒有判予死刑，即是他仍未算首惡，那麼其餘的喻英奇部下，當然是「脅從」之類了，爲了要「示以寬大」，中共便把喻英奇的生命暫時保留，以待粵東「人民力量」的長成，把一切「反動細胞」肅清，今天，也許中共把這些工作完成了，所以，他也被解到北京了，到北京後的喻英奇，命運將會如何呢？這只好待事實來証明了。

十五歲學生患急性腎臟炎醫者診治不當一針打死人

彭挺雄被林達醫師誤醫致死紀詳

汕市解放後第一宗醫生過失殺人案，現在已判決了。被告是揭陽人林達，在本市居平路開設西藥店，并掛牌行醫，解放後照常執業。於本年六月十九日，爲市民彭挺雄注射，當塲致死。後經死者同學向人民法院告發，并由法院拘案查究，判處林達拘役一個月。至於執業部份，則由人民政府衛生局予以停業處分。茲將案情經過誌後：

彭挺雄週身浮腫 打針後即呈死狀

事緣本市市民彭欽若之子彭挺雄，於六月中旬，忽週身浮腫。曾到五善堂醫院診治，未見好轉。十八晚十時左右，即請林達到家診治，林認爲心腎病，據稱心腎病包括心臟發炎，心臟腫大。當時脈搏每分鐘五十次左右，久無小便。林達給他注射一點五CC沙利貢一針，并配ABC水劑（據說是利尿劑）內服。當夜彭挺雄小便六次，約半痰盂之多。次日（十九日）上午十一時再往診視，脈搏每分鐘減爲四十次左右。心臟很弱，林又爲之注射百分之五十葡萄糖液二十CC，加入科拉明一CC，混合注射靜脈。正當注射時，病者尚與林達談話，說很怕打針，注射畢，針方拔出，病者呼吸喘迫，手足抽束痙攣，頸項挺直，即呈死狀。林達加以急救，立刻注射樟腦水二CC，未見好轉，後注射科拉明一CC，當下無效，即告死亡。屍體移放存心醫院，候驗收殮。

醫師兒戲人命 同學仗義出頭

死者之父彭欽若，悲痛異常。同學方如花，馬德安，李耀華等聞訊，以彭挺雄死前二日尚到校上課，經林達治療，一針致死，認爲兒戲人命，於是向本市人民法院告發，請求驗明究辦。

本市人民法院接到控訴後，即將林達傳案，并函本市市立醫院經轉請本市交通檢疫所醫師陳集俊，李茂興，并派法院法醫蔡家駿分別予以檢驗。嗣由汕市人民政府衛生局及醫師公會派員會同審訊。

醫師會審的結論 係心臟衰弱致死

驗得死者彭挺雄，男，年十五歲，廣東澄海縣人。於公元一九五〇年六月十九日上午十一時五十分死亡，屍停本市存心善堂內。死者中等體格，屍體僵硬，全身疥瘡，口唇蒼白，齒齦無發炎現象，無鉛線，鼻孔有粘液流出，左頸林巴腺中等度大腫，左側肘窩部有注射針口一處，腹部腫脹，臍腹有些少水，窩與腹壁同高。胸部及腰背有屍斑，肛門有稀黃色的糞便流出。右腿後側有屍斑，右膝蓋部有膿痂疹三個，兩腿浮腫尤其足部更顯著，委係心臟衰弱致死。這是驗屍所得的結果。

林達對於這些事實，并不否認。他對於死者之病症，初認爲「心腎病」，後又說心臟病爲主，腎亦有關係。對於病症，似無確定的把握。至其所用「葡萄糖」，「科拉明」等藥物，據稱性甚和平，并無毒素。但此等藥物是否適合病症，爲什麽一針致死？諸種問題，并無說明。林氏只說：「病症忽然轉變，是沒有辦法的。」其餘病症之認定，藥物之措施及應用，始終承認并無錯誤。但法院綜合各醫師之討論結果，認爲彭挺雄死亡之原因，係由於林達不明病理藥理關係及應用藥物錯誤所致，依本市人民政府衛生局和醫

醫師不明藥理病理 應用藥物有錯誤

師公會根據上述事實之研究，認爲死者可能患「急性腎臟炎」，究與林達所稱之「心臟病爲主，腎臟也有關係」之病症，顯然不相同。百分五十葡萄糖之用於心臟衰弱者，常有危險，因增加心負担，有使心臟能停頓之可能。根據林美廠葡萄糖注射液說明之注意第五條，當心血管空虛收縮不整時，勿一次注射多量，恐危及其心臟。惟林達以濃度百分之五十葡萄糖注射靜脈，其危險自不待言。其次關於「科拉明」之功用，據汽巴廠新藥說明，科拉明之性能有强力確實持久激動心筋收縮之作用，并以科拉明反覆注射，可使脈膊自一百四十跳至正常（七十餘跳），强調是「科拉明之强心」作用，係增强心筋收縮，激刺中樞神經之有力强心劑，使末梢血管收縮。在他種病脈搏在一百次以上之心力衰弱者，用之極有效力。反之，在脈搏四十左右次者，突施此藥，使其心筋突然强力收縮，再混合百分之五十葡萄糖注射，使心臟加重負担，更有陷於死亡之危險。初診時，見病者每分鐘脈搏五十次左右，複診時又見其四十次，竟突施此藥，使病者一針致死，其對病理藥理之缺乏認眞研究，錯用藥物致人於死，毫無疑義。又查沙利貢刺激心腎，只好用於急性腎臟炎，如有心臟病多不可用。林達稱死者患心腎病，但沙利貢對心臟病之實際可否應用，認識不夠。至其所稱病症忽然轉變致死，公審者認爲諉卸責任，毫無根據。

惟認爲林達以醫爲業，志在救人，只因學識膚淺，草率施治，顯非故意殺人可比，情有可原，從輕判處，拘役一月，并向死者家屬道歉，至關於處分執業部份，經衛生局予以停業處分，同時將本案判決書抄送本市各私立醫院，各醫事人員團體，以此事實作爲教育資料展開討論，提起注意，加强學習，以增加醫事人員對病理藥理之認識及維護人民之健康。

只因學識膚淺 並非故意殺人 輕處拘役一月 並予停業處分

汕市人民法院揭露這件事以後，不少醫師展開討論。其中有一位潮陽師醫的蔡則豪，提出研究後的意見，附略錄於後。

關於彭挺雄被林達醫師誤醫致死問題

——對該病症正確醫法提供幾點意見

潮陽沙隴醫師 蔡則豪

閱讀星華日報八月十六日登載林達醫師誤醫彭挺雄致死經過，以及汕頭市人民法院將此案判決書分送各醫事團體，作爲教育資料，加緊學習，以確保醫事人員對病理藥理的認眞研究。

這固然是林達醫師的過失，死者彭挺雄的不幸，但這種輕率施醫造成的慘案，給醫界以嚴重的教訓，我們醫師站在向人民負責的立場，對此事件自應加緊研究學習，把醫治業務提高一步，保證醫界以後不再發生此類不幸事件。

從林達醫師向市人民法院的口述，對死者彭挺雄的診斷認係心腎病「據稱心臟病包括心臟發炎，心臟肥大」脈搏每分鐘五十次左右，久無小便，注射一，五西西使利汞一針，并配A，B，C，水劑，「據說是利尿劑」內服，當夜彭挺雄小便六次約半痰盂，次日（十九日）上午約十一時再往診視，脈搏每分鐘減爲四十次左右，心臟很差，當即爲之注射百分之五十的「葡萄糖液」廿西西，加入科拉明一西西混合靜脈注射，正當注射時候，病者與林達醫師談話，說很怕打針，注射畢，針方拔出，病者彭挺雄喉中喘動，手足痙攣，頸項挺直，即呈死狀，遂告死亡。其次委係因心臟衰弱致死，林達醫師對于這種事實，並不否認，惟對死者之病症初謂爲「心臟病」後又說心臟病爲主，腎也有關係，且謂所用「葡萄糖」「科拉明」等藥物稱性甚和平並無毒素，始終承認無錯誤，究竟濃縮度之「葡萄糖」「科拉明」「使利汞」等藥物，是否適應用於死者之病症，這個問題我們應加以研究一下。

林達醫師既承認死者是心臟衰弱致死，否認藥物之措施；及應用無錯誤，且所診斷尤認係「心腎病」心臟爲主，腎也關係，這種診斷實在太過模糊，由此可見當時林達醫師對彭挺雄之病未能十分認識。

以林達醫師之診斷，認爲彭挺雄之病爲心臟病，且發覺心臟肥大，脈搏減至四十左右，浮腫等症，且認爲所措施之濃縮度百分之五十「葡萄糖」以及「科拉明」爲適合，然此項藥物，究竟是否適合於死者之病症，抑或錯誤，這個問題，我們在研究之前，得先把心臟的生理，和心與腎之關係，和藥物方面的葡萄糖，使利汞科拉明等藥理了解一下。

一・心的生理

心臟爲血行循環之原動力，正常時，循環無時或息，則心臟運動之順序整然不亂，故成人心搏之平均數，大概每分鐘在七十二左右，然心臟之原動力由其搏動而促進血行循環，故其作用宛如喞筒，其瓣膜亦如喞筒之作用。

心臟有自動機能，不息循環，然心臟運動之調節則受中樞神經之支配，分配於心臟之中樞神經有二，（甲）心臟制止神經，（乙）心臟興奮神經。（丙）心臟制止神經爲迷走神經之分枝，分布於心臟壁，其作用以制止心臟之運動，此項神經受到刺激時，則心之運動呈緩慢，影響迷走神經核受刺戟時，而心臟搏動起徐緩。

（B）心臟興奮神經爲交感神經之分枝，分布於心臟內，爲鼓舞心臟運動之作用，故常見每遇突然恐怖，驚愕，喜悅，羞恥等感情興奮時，交感神經受影響，傳於心臟，故心臟搏動增多。

二・心與腎之關係

心與腎原有密接之關係，腎病則心臟當受其影響，此乃必然之現，所以「腎臟炎」及「萎縮腎」者，其血壓常高，結果心臟之左心室常有起肥大可能，此因爲血管內壓力高，則心臟要將定量之血液送出，是以必强力押之，故左心室不免過勞，而發生肥大，行代償作用，使血液易於流入，去維持全身循環之調整。

腎臟病最多見者爲「腎臟炎」與「腎變病」，前者爲絲球體發炎「發炎充血」，後者爲細尿管之細胞變性，但腎病大部份有浮腫症狀，此由於絲球體水份排泄減少；及細尿管閉塞，但其與心性浮腫，及惡液性浮腫之分別處，即本病之浮腫先起現於額面，眼瞼，尤其眉間最爲顯著，次波及全身，心臟病之浮腫，則先起現於脚踵，及小腿內側漸往上腫，臥床則現於胸，及腹之兩側、總之心臟病浮腫多先發生於身體之低處。

三・藥物方面之葡萄糖理作用，科拉明，使利汞等藥理作用

（一）葡萄糖：雖具有强心，解毒，利尿，營養全身，及心肌作用・然當注入血中後，血液之滲透壓即驟然增高，與體內織組之滲透壓至成不平衡，由是雙方互生移動，此時組織液中之低壓物質，遂流入血管，而高壓之血液亦同時滲入組織，藉以低減血壓，使復平衡，在組織中含有毒物質時，則能把它移入血中經腎而排出於體外，是謂滲透作用，過高血壓使用時，必先行放血，其量與注入量正比，以防充血及心臟負担。

（二）科拉明，爲一强有力之刺激中樞神經興奮强心劑，能使末梢循環加强，激動心臟輸血液量增多，使血壓增高，加緊心筋收縮作用。

（三）使利汞確實是一種最强之利尿劑，但對於急性腎臟炎，絲球體，嚴重之惡液質，心臟過度衰弱等症很不適應。

四，研究後的幾點意見

綜上研究結果，對林達醫師誤醫彭挺雄致死之診斷，以及用藥之措施提供幾點意見。

（一）診斷方面：林達醫師初謂死者是心腎病，後患心臟病爲主；腎亦關係，此顯然事前對症無十分認識與肯定。

（二）關於藥物措施方面，祇認爲藥性和平，並無毒素，對症用藥適應與否，與乎藥理作用尤未能了解，同爲藥原有一定藥量，不及量不能發生效力，任性極和平之藥過量則中毒。

（三）在病理上，肥胖病人對藥物吸受常要發生敏感，中毒等情事；彭挺雄年十五、病症浮腫，尤現心臟肥大，且當心臟過度衰弱期間，突然施以濃縮度百分之五十葡萄糖，合科拉明行靜脈注射，自不能例外・

（四）林達醫師只知葡萄糖與科拉明具有强心作用，所以認爲無錯誤；而不知心腎病之血鬱循環，與心臟肥大之代償，脈搏呈四，五十次之主動脈，口窄狹鎖閉不全，及衰弱心臟之中樞神經能否接受此項强有力之刺激性藥物，故當針拔出時，病者彭挺雄即告畢命，此明顯證明，激動心（輸血液量增多，使心肌加緊收縮，致中樞神經過度興奮，結果心臟負担過重，以致抑制運動緊張性機能消失，這不無理由・

（五）根據彭挺雄之病狀與事實，以及林達醫師之口述，腎也有病來估計，死者所病係急性「腎臟炎」其理由很充分，因爲腎臟病最多見者爲「腎臟炎」。

（六）對彭挺雄當時之病，在治療上、藥物上，年齡上，我以爲應該採取輕鬆點措施・予病者以安靜相當營養，促進自然療能恢復，充分補給維他命，與其以葡萄糖；混合維他命，混合注射，亦很相宜，其他除原因療法外，至於强心利尿等劑，還是要用緩和等劑，如毛地黃，醋酸鉀、利尿素，重酒石酸，硝酸鉀，咔因斯托洛番丁等比較更妥當。

（七）急性「腎臟炎」其原因多爲球菌注射「使利汞」很不適宜，磺胺劑中，俱能，傷腎，因該藥由細尿骨排泄時能折出結晶，堵塞尿管，恐引起出血，及尿閉，還不如用注射「毒黴素」爲佳・

汕頭加緊防空工作

據汕十二日快訊：粵閩邊境瀕海地帶，迭發現國民黨飛機，在高空飛行偵察，潮汕一帶，警報頻仍，但國民黨飛機甚少飛入市空，亦無轟炸掃射之情事，惟汕頭共軍大感空襲不安，受相當威脅，中共汕頭當局特下令疏散人口物資，汕頭警備司令部曾頒發緊急防空辦法，認國民黨飛機爲「敵」機，若「敵」機入市空時，市民如發現有發信號者應即報告軍警拘捕，爲嚴防「匪特」活動，夜間警報施行燈火管制，全市一律熄燈，各馬路車馬行人，須立即停止，全市交通斷絕。中共汕頭軍分區爲預防空襲避免無謂損失，于上月十七日夜間汕頭警備司令部召開防空會議，出席者有汕頭軍分區，警備司令部，公安局，防空委員會等共十一個單位，會議討論關於加强汕頭防空設備工作，其議決事項如下：（一）增設防空壕，預備用千餘個油渣鐵桶裝沙，分別置於各馬路，爲空襲時行人掩蔽之用，並發動各工會青年團等民衆團體扒沙運沙，由公安局，軍分區，總工會，建設局及四野駐汕部隊等五個單位組成指導小組，共商工作之進行；（二）加强組織空防力，由四野駐汕部隊負責；（三）組織救護隊，由衛生局負責；（四）改良警報，加設三個警報機及駁長電綫，使全市各處均能聽到警報，由電信局及汕市防空委員會負責（五）公安局組織檢查小組，于空襲時在市區各處加强維持秩序工作。（六）由汕市防空委員會搜集防空常識材料，在「人民報」上闢防空問答一欄，以解答人民關于防空等疑問。以上各項工作進行均由汕防空委員會統一領導。

南澳島位于汕頭港口東面，在閩省詔安之西南，係一孤島，爲粵東軍事重要據點之一。閩粵邊境詔安，黃岡一帶爲國民黨軍游擊隊洪之政等部活動地區，並不時派出尖兵，神出鬼沒于饒平以南瀕海地區。最近一旬間，在南澳島以北，迭有小戰事發生，游擊隊在各小島之間，極爲活躍，迭予共軍以極大打擊，時斷時續之槍砲聲，幾無日無之，因此，外間盛傳國民黨海軍在南澳島登陸，但此軍方並無眞消息透露，想非事實。

又訊：南澳島發生牛瘟，該縣人民政府即電請潮汕專署派員救治，經由專署派省農林廳家畜保育所潮梅區防疫隊獸醫工作人員，于上月六日抵達南澳施行牛瘟防疫注射工作，自七日至十日止，在隆澳，雲澳，深澳，青澳等地展開工作，計共注射牛隻一千六百貳拾四頭，證明在拾日前，南澳島未被國民黨軍佔據。

潮汕風雲

【汕頭訊】潮汕共軍自七月初大部北調以後，防務即感空虛，雖極力加强土共之力量，然仍迭遭游擊隊突擊，頗感難以應付，近來國軍砲艦且常游弋汕頭港口，民心惶惶恐恐，經共方疊次請援後，始於本月五日由閩屬詔安調到「三野」某部一團，增駐於澄海縣屬外砂鄉，（在汕頭港口），六日晚由廣州調到「四野」某部一個團，增駐汕頭市郊金砂鄉，鷗汀等鄉，每團均配有平射炮六七門，二星期來潮汕各縣市上空時有飛機來往偵察，汕頭防空機構，每天發出空襲警報有二三次以至六七次不等，惟未聞被轟炸或掃射，僅於本月六日晚當「四野」某部甫登岸之際，投下照明彈三顆，并投下反共傳單多種。

×××

共軍近感國艦時於港口游弋，時有飛機在各地偵察及散發傳單，在行動及精神上，突呈緊張，上月十日，突發出民衆疏散命令，并對各級有關機關發出四項緊急措施，計：（一）各醫院所有留醫人員與軍需物資，一律於即日起搬運至潮（安）澄（海）饒（平）三縣交界之鳳凰山。（二）軍人與「區級以上幹部」之家屬，於五天內應運至興（寧）梅（縣）以上地區，每人准借支二個月之薪津，作爲搬運費。（三）潮汕貿易公司物資即日起以七折或八折抛出。（四）人民銀行現款，（外幣保存）一律搶購軍用物資，移入鳳凰山。

×××

東南人民反共救國軍粵東軍區×縱隊，在潮汕各地，已日見活躍，秘密向該部投誠的共軍也甚多，近來時有該部標語及傳單出現，潮（陽）普（寧）惠（來）南（山）各縣交界之大南山，潮（安）澄（海）揭（陽）各縣交界之桑浦山，揭陽縣屬灰寨等山地，時有青天白日旗凌空飄揚。目前潮汕共軍對各地民兵，除發給少數劣槍守衛外，餘概被收繳（尤注意短槍），對出差之公安人員及其他幹部，攜械外出的亦極爲注意。

×××

潮汕人民近因國民政府已在積極準備反攻，同時觀察潮汕近日共軍疏散情形，且因共軍頒佈自本年十月一日起，黃金一律收歸「國有」，首飾與存金均須依照實數公價售與「政府」，更引起極大反感，炒買地價之風，近又復熾。

×××

因局勢日緊，游擊隊伍活躍，各地「農會」對於「鬥霸」「清算」工作，近已漸和緩，第二期之工商業公債，亦不敢强派，夏徵公糧則日夜趕催，但農民多以歉收，未能繳納。汕頭原定本月二日起登記戶口，各縣亦擬舉辦「五戶聯保」，現在均已無形中止。

南澳島仍在共軍踞守中

台國防部否認登陸

【台北訊】台灣國民黨海軍總部對來自香港之報導，謂國民黨艦隊最近曾在汕頭外，南澳小島作兩棲登陸企圖，予以坦白之否認。該報導又確切謂：在兩週前國軍艦隊曾作此企圖。國防部稱：此報導之起因，可能係由於國民黨游擊隊在汕頭附近活動較前增加。國防部代言人又謂：大陸之游擊隊企圖在大澳島登陸，甚有可能。但彼又强調謂：此間并未接獲有關證實此消息情報。

汕市華僑產業登記核准展期十月底止

汕市華僑產業登記，原定九月底截止，茲市人民政府為普遍照顧僑胞，已核准南洋歸僑聯合會之請求，再予展期壹個月（至十月底止），昨市人民政府已批復僑聯會飭轉知海外僑胞，促依期辦理，勿再延悞。

汕市府舉辦土地登記以來，常發覺一般業主同係一人，而竟用數個名字（有用別名或化名）申請登記，殊有未合。現市府為嚴密管理，防止冒業冒名登記起見，特規定：（一）業戶申請土地登記時，應附繳業主本人二寸半身（無冠）像片二張。「貼申請書及土地管業執照。」（二）已登記未領管業執照者，領照時應備繳像片二張，前經登記已領管業執照者，應即補繳各該業主像二張，携同原發執照來府加蓋浮印。（三）如原登記時已用別名或化名者，則准於原名之下端加註實在名字（如張三即張某某）以便查攷，除通知本市南洋歸僑聯合會轉知華僑業主知照外，并於本日以政建字第（三一五號）佈告通知市民知照。

·········德記洋行非法經營保險業務

【汕頭訊】本市德記洋行經營保險業務，人民法院認為非法，判處罰鍰人民幣五千萬元，同時登報公開悔過。

德記洋行係代理香港「烏想倫」保險公司業務，五月十九日汕市軍管會奉頒中南區私營保險業務管理暫行辦法後，該行依法辦理登記手續，但未經核准，竟於七月五日先後投保峨嵋夫人，民安等輪船由汕配港貨物保險約二十單，在過去投保貨主向保險公司申請後，發回收據，但因代理行未經上級核准，竟暗中指使各貨主辦理，向港行申請手續，逕函汕行偽稱係由港行收費，而實際上則由汕方代理收取保險費另給函作據，這種行為，被汕市人民銀行查悉，向法院起訴，該院傳訊德記洋行經理李務觀，坦白承認不諱，該院以中南區私營保險業務管理暫行辦法汕市奉頒後，主管機關曾召集各私營保險商開座談會，傳達該辦法精神，太古公司非法經營保險業務經公開悔過後，各私營保險商即行辦理具保手續，該德記洋行顯係非法代理保險業務違反法令，自應從重處罰，以儆效尤。

·········市府號召全市舉行清潔運動

本市人民政府於十八日下午召開全市秋季清潔大掃除座談會。出席各機關團體代表五十二人，會中決定于九月廿五，廿六，廿七三天舉行全市衛生清潔大掃除。確定全市各機關，團體，學校，部隊，商店，住戶，街道公共場所等地為清潔範圍，並着重注意碼頭，車站，貧民區，公共場所 菜市魚場，小街巷，牲畜行店，工廠等地區。具體工作要着重洗滌廚房，傢私，用具，牆壁，地板，門窗，疏通溝渠，清理廁所，並應曝晒衣服蚊帳，填塞鼠穴，洗刷門前張貼廣告，同時由衛生工人合作社動員全體工人負責搬運垃圾，清掃街道，清理廁所等工作。會中並通過組織這次大掃除的領導工作機構，分總務，宣傳，督導檢查三股，總務由衛生局，建設局，衛生局主辦。宣傳股由文教局，總工會，婦聯，團結報，星華報，青年團，專署，各區公所等單位負責，文教局作總領導。督導檢查股由公安局，各分局，各善堂救護等單位負責，由公安局總領導。

·········汕歸僑聯合會組織各縣分會

汕市南洋歸僑聯合會，為緊密聯系潮汕區各地歸僑，前經決定在各縣籌設分會，以便推廣會務，切實為歸僑服務，除委託該會散處各地會員努力推動外，復經各縣人民政府積極協助，現潮安，揭陽，澄海，潮陽四縣已先後建立起分會的組織云。

潮安的籌備會在去月即行成立，以鄭晨曦，吳雄等十九人為籌備委員會，址設於潮安開元街。揭陽分會籌備事宜是在四日開始的，以鄭立仰，林邦烈為負責人，會址設在揭陽縣商會內，澄海，潮陽兩縣分會的籌備會亦均已成立，澄海縣分會以鄭俊英等十一人為委員，會址設在該縣城關鎮僑眷合作社內，潮陽縣分會以郭紹正等二十餘人為籌備委員，地址在該縣縣立第二中學。

鮀島浮雕

·一記·

汕市各界自九月廿八日起即分別舉行慶祝會。十月一日那天，各單位舉行慶祝會外，下午有六萬餘人的檢閱儀式及示威巡行，秧歌隊八十餘隊。

× × ×

汕市基督教聯合會，除參加中共所領導之各項慶祝「國慶」節目外，并於十月一日，集體為國家幸福祈禱。

× × ×

本月之六日，颶風從中國海移動後，向南海地區進襲，本市頓受威脅，旋據報颶風中心向西或西北方移動，威脅始告解除。

× × ×

據說，解放後潮汕的婦女都已覺悟翻身。市法院問事處七八月份措理案件三八五宗中，婚姻案件就佔了一百八十宗。

× × ×

汕頭當局為培養新型工農知識份子，特大量開設工人夜校，準備遴選失業知識份子參加工作，預計設校四十三所，招收學生七千名。

× × ×

汕市各行業，為慶祝「國慶」，廿九日起各貨廉價五天，照相業旅棧業均八折優待。

× × ×

據傳，揭陽林光耀（兩廣監察使署主任秘書民廳主秘），潮安黃胥瑪（前任監察院秘書十餘年），近月間已陸續被捕。

× × ×

舶來洋什貨物奢侈消耗品，如捲烟紙奶粉，煉乳等類，均屬禁止進口，煉乳一罐，黑市竟至港幣八元。

鳳城雜記

鐵軍

失物歸原主

潮安人民公安局，近据繳來拾獲款項並搜獲竊犯賍款，酒，烟紙，暨起獲衣物多件，均不明失主姓名，無從給領，爲使各物歸還原主，近特發出通告，希失主到該局認領。

失業有救濟

潮安失業工人救濟委員會，舉辦工人失業登記并發給救濟粮，截至近日爲止，已登記的失業工人計有三八一人，發出救濟粮和以工代賑米約四萬市斤，該會頃因鑒于小學教師失業者衆多，爲使這些知識份子，得以爲國服務，經將已登記的失業教師三十八人，編爲「反美」宣傳隊，負責落鄉宣傳，並以「以工代賑」的方式，發給救濟粮每人每日三市斤米，解決目前生活。

整頓軍風紀

潮安解放，不覺已將一年，可是共軍從山裏帶來的游擊作風，還是非常嚴重。這表現在穿着制服不整齊，或不戴帽，拖屐，或衣青褲藍，或洋裝衣平裝褲等五光十色的服裝上面。中共潮安縣委會，和潮安人民政府，以及潮安縣大隊，潮安人民公安局，爲整飭軍風紀，提高到正規水平，現已聯合組織軍風紀檢查組，并規定穿着制服應注意事項，分飭所屬遵行。

歡送省代表

廣東省首屆各界人民代表會議，于十月一日開幕，潮安出席省代表吳健民等八人，經于九月廿 日由潮啓程赴穗，各界打鑼打鼓熱烈歡送，有如清朝中狀元遊街般的熱鬧。

借用華僑社

邇因潮汕專署等機關工作人員一部份疏散來潮。潮城英聚巷扶輪堂已讓給潮汕專署應用，因此原設該處的潮安青年團和民主婦聯，都祇好搬家，另行借用開元路南洋英荷各埠華僑潮安聯誼社，一般華僑，前赴聯誼社坐談的，近日已形大大減少。

劃一教師薪

潮安小學教師的待遇，過去參差不齊，現已由人民政府劃一規定，計校長月薪米二百二十市斤至二百五十市斤，主任月薪米一百八十市斤至二百斤，教員月薪米一百五十市斤至一百八十市斤，較之汕市小學教師待遇要低減一倍，較之省立金中，韓師的什役待遇，也還遜色許多。

盛行花鼓舞

解放後歌舞盛行各地，秧歌舞風靡一時，潮安各中小學校，最近除仍盛行秧歌舞外，頃又開始盛行花鼓舞，今年十月一日，潮安慶祝國慶，表演花鼓舞的，計有金山中學，中原中學等五隊，動作複什，別有風趣。

公路修築忙

最近奉令修築省道安黃公路，潮安參加修路的工人，每日均在四五千人以上，由政府劃分地段負責修築，并由政府發給粮食，各參加修路的工人，工作情緒極佳，紛紛打鼓打鑼、集隊前往修築，并保証依限完成。

破獲大賭窟

潮城國民旅店，近日秘密開賭，因設局騙人，爲被騙者所不滿，實行告密，卒被潮安公安人員破案，把該店老板朱晉三暨賭徒一併拘獲法辦，聞國民旅店，此次開賭極爲秘密，賭徒極衆，可稱爲潮城解放後的唯一大賭窟，該店老板朱晉三，有包賭重大嫌疑。

中秋月亮好

今年中秋，月亮分外光明，人們格外感到高興，潮安中原聯誼社，特于是晚舉行遊園晚會，參加遊園者約達四百人，有的唱歌，有的跳舞，有的唱曲，有的奏樂，有的圍棋，有的打拳，盛況空前，直至是晚十時卅分，始盡歡而散。

勞資有協商

潮城解放以後，工人紛紛加入工會，不斷與資方進行勞資協商，改善待遇，潮城百貨業，和綢布業的店員，最近與資方舉行協商會議，除將薪米加倍發給外，并已決定每日工作十二小時，計上午八時開店，下午八時閉店，鳳城的夜市，受此影響，頓形冷落。

店員有休假

繼百貨和綢布業勞資協商以後，潮城的圖書，紙簿文具各業的店員們，近日也和資方進行了協商，圓滿解決了工作時間，營業時間休假日問題。工作時間規定爲十小時，營業時間規定爲十二小時，每月休假日三天，休假方式採取輪班制，以不妨碍生產時間爲原則，每月休假日，亦經同時解決，計婚假五天，喪假十天。

國慶鬧洋洋

十月一日下午六時，潮安各界在西湖舉行中華人民共和國開國一週年紀念大會，情況空前熱烈，參加大會的，計有各機關團體學校員工約三萬人，會後舉行慶祝國慶反對美國侵略示威巡行，秧歌隊，花鼓隊，化裝隊，舞獅隊，一齊出動；紙老虎，紙飛機，紙炸彈，紙燈籠，形形色色，長長的行列，穿過結綵的街道：數萬的觀衆，帶笑站立道旁。萬盞燈光和萬盞火炬，照耀着整個鳳城，口口聲聲，歌唱聲，鑼鼓聲，鞭炮聲，震撼着大地，直至深夜一時始息。

本刊連載小說「卿何早嫁」插圖

圖上：風雨交作踉蹌走避

圖下：狂風暴雨的一天

（文見本期第二十頁）

澄海近聞

共軍入城借駐民房

近來中共軍隊調防各地，非常忙碌，九月十日忽有大批軍隊入城，因公共機關暨各祠廟均不敷駐節，故向人民借駐房屋，秩序大起糾紛，凡人民書齋及住屋大廳，未能倖免，不知此批軍隊何日離城也。

農會開會無人到會

夏徵改爲計口授糧，按照累進辦法徵收公糧，因此政府收入銳減，況早造各地歉收，互相影響，故政府存倉有限，工作人員，不夠分配，刻已無谷可食，預向人民借糧維持，殊不知人民之慘，九月八日農會召集一般業主到會，討論徵借辦法，結果並無人到會也。

合作社米價比市高

僑屬合作社之組織，原係利便華僑家屬購買糧食，但此種糧食，係向政府公倉糴入方能平價配給，現刻政府夏徵，所收公糧不夠工作人員分配，那有餘額支配人民，故合作社須向農村收購磨米糶出，其成本與人民糴谷磨米一樣，現在早谷每石人民幣十二萬四千元，約折合港幣廿四元之度，而合作社同樣購磨，再加該社辦事人員薪水，則定價比較市價高漲，故近來無人往買也。

存德善堂籌募經費

本城內存德善堂，開辦迄今，已歷念稔，向來辦理施濟掩埋，成績斐然，抗戰時期，地方淪陷，滿目瘡痍之際，端賴該堂維持，戰後復員，地方元氣受傷，待候救濟，適新嘉坡藍十救濟總會，特派該會人員，邑人洪錦照洪勝臣兩君，隨帶賑衣數千綑及賑款旋梓，委託該堂分賑，使地方貧難，蒙受實惠，及後又承新嘉坡濟普社賑款，委託該堂代辦施粥多次，同時又蒙暹羅施賑團，特派該團人員，邑人王朝毅陳熹錫兩君，到澄分配賑米交該堂散賑，凡此胥賴鄉僑之熱誠暨該堂社友之苦心維持，最近該堂因經費支絀，萬分困難，召集董事會議，特向數百社友募捐，連日募得數目，相當可觀也。

北村鄉民兵誤殺人

縣屬北村民兵許良泉等六名於八月八日駕駛小舟，巡邏北港口外一帶海面，適壩頭鄉民王和先運載私鹽三竹排，知罪心虛，用力急駛，許良泉見其不受檢查，奮前追獲，恨其不聽命令，開槍將該私販槍殺，子彈從王和先大腿射入，頓時倒地，旋由駐軍送往汕福音醫院，終因傷重而死。

縣人民政府以王和先偷運私鹽百餘斤，罪不致死，惟許良泉對其任務多有貢獻，故從輕處罰，判禁十天，並由法院加以教育取保省釋。

縣總工會清理溝渠

縣總工會爲救濟失業工人，舉辦以工代賑，錄用失業工人丘立華，蔡炳喜，曾昭誠，曾澤，蔡良平等協助措理工作。

第一期以清理城區全部溝渠，分兩次進行，第一次工作六天，第二次共工作廿八天。現在城區溝渠全部清理好了，恰好本縣築路工作正在展開，工友們乃紛紛回到家鄉去參加築路。

埔美村創埔美小學

埔美是澄海城郭的一個企姓鄉，距北門一里多，分新鄉與老鄉，人口約五六千人，業農佔百分之八十，工人佔百分之十五，其他佔百分之五，以前「埔美陳」在城內四個城門他是稱霸了三個，所不能稱霸的西門，亦同樣有了「西門蔡」，因此「埔美」「西門」是無時無刻不在械門中。

該鄉自創鄉以來，沒有開過一所學校，也沒有一個中學生，最近在陳華銳，陳益民提倡之下，才成立了埔美小學。聘陳益民，陳錫坤，陳華輝，陳芝桂，陳應瑾，陳揚濤，陳細妹等爲校董，並以陳益民，陳錫坤爲正副主席，陳華銳爲名譽校董。

各種商品保持穩定

澄海各種商品，除米谷略起外，都能保持穩定，茲將各種價格探誌於下：

本上早谷每担（百六十磅）十三萬二千元，較前起五千元，大早谷每担十二萬五千元，本上冬米每萬世寶斗售三萬二千元，糯米每斗四萬八千元，花生仁每斗四萬五千元，烏油蔴每斗三萬四千元，綠荳每斗五萬四千元，烏糖每担（百市斤）五十萬五千元，較前起一萬元，食鹽每百司斤十五萬元，上柯柴尺八每百把十四萬五千元，金錢田料每百市斤卅二萬元，奄頓牌田料每百市斤售廿九萬四千元，MP牌田料每百市斤廿二萬元，蘇聯田料百市斤二十一萬元，花生豆餅每百司馬斤十五萬八千元，豬肉每市斤九千二百元，仁中每百司馬斤六十三萬元。

澄海教育概況

澄海的教育事業，根據縣文教科今年初全縣學校識字班，及教聯會的初步統計如下：

隆都區：中學一所，學生人數二百四十七人，完全小學十二所，學生人數共四千三百人，識字班九十六所，人數五千三百人，教聯會會員一百三十六人。

附城區：中學一所，學生人數五百八人，小學初級二所，完全十四所，學生共三千六百五十七人，識字班二十所，人數一千二百五十一人，教聯會會員一百五十四人。

蘇南區：中學一所，學生二百廿一人，小學初級八所，完全十五所，學生人數三千六百廿一人，識字班，共七十八所，人數共三千七百六十五人，教聯會會員一百八十六人。

蘇北區：中學一所，學生一百四十九人，小學初級三十七所，完全九所，學生共六千五百四十五人，識字班七十三所，完全九所，學生共六千五百四十五人，識字班七十三所、人數三千二百十五人，教聯會會員一百四十二人。

鮀浦區：中學一所，學生一百七十人，小學初級廿二所，完全十一所，學生共三千二百六十人，識字班廿所，人數五百人，教聯會會員七十八人。

上蓬區：中學一所，學生一百廿人，小學初級廿九所，完全九所，學生共三千七百廿九人，識字班十六所，人數一千五十六人，教聯會會員九十人。

下蓬區：中學一所，學生六十人，小學初級十一所，完全十三所，學生共二千一百八十一人、識字班六十所，人數二千人，教聯會一百六十一人。

上莆區：小學初級廿四所，完全八所，學生共二千一百〇七人，識字班四十所，人數二千四百八十人，教聯會會員五十一人。

總計全縣中學七所，學生一千六百五十九人，小學初級一百七十四所，完全九十一所，共二百六十五所，學生共二萬九千四百〇五人，識字班共四百十三所，人數二萬一千五百〇七人，教聯會會員共九百八十人。

勞山遊記（三）

黃際遇先生遺著

四月十七日三月望癸亥晴出山夜月清絕　家書來傳邱嫂諭少飲酒

入此山來，已三日矣，粗糲粢粮，適符歸約，未能饗臺，怯誦移文，佇來軫而不適，眄歸鴻而若失，偶聚語於沙上，知天之未欲平治天下也，見結網於伊川，吾非斯人之徒與而誰與，揚厲淺瀨之波，蹲踞化石之上，魚蛤之利，一失終歲之所獲，不供一箸之資也，與薪之材，八口胼胝之所伐，不足一遊之費也，都道農村破產苦，林下何嘗見一人，吾儕亦寄食之徒，毋高談詩書溷乃公爲耳，所見題名，豈表，殊汙名山，使我愧澗慚林，發爲斯記，歸車三十里入王哥莊，又二十里出卽墨，過烏衣巷，改途丹山，桃李如林，葡萄千畝，一泓春水，十里香車，重以梨花壓山，游蜂成市，詫茲花海，未成口碑，舍車而徙，香紅無際，少山可眺，瀰漫莫窮，普照夕陽，風情彌麗，未明古刹，桃村毗連，睨彼島市花叢，皆當拜倒，媿無洛陽園記，譜爲畫圖，色香滿襟，心脾胥艷，銘心息壤，寄語芳春。

紀潮陽縣之仙門城（續完）

鄉人

今乃不知其匿在何家，於是各人乃感於此謠言，以爲眞是妖怪也，因此乃派人四出搜索湘子行踪，果然乃得之於此間山洞中，各人便推之而歸，大家皆欲置之死地，但亦有不少人爲之庇護者，乃暗中通知湘子，謂有許多人誣先生爲妖怪，所以今次拘先生歸來，實欲置先生於死地也，請先生急逃爲佳，否則性命危矣，湘子乃謝其人，曰，多蒙指示，實感大德，但我是讀書人，明白生死有命，富貴在天，如果我命不該死，任他們如何毒手，也不能死我，我又不必逃，告者更笑湘子爲傻子，乃催其逃，而湘子總是堅持己見，所以仍是不去，而各人眞的押之至曠野，便派劊子手殺之。當時劊子手手執大刀，而湘子則手脚被綑綁，推之下跪，提刀劈下，而湘子之頭突然縮入頸內，果然如人之身首異處也，當時劊子手尚以爲斬去湘子之首級，或者用力過大，其頭顱乃滾得太遠耳，不料湘子之體不倒，但不見其頭而已，而且不眨眼間，湘子之體竟如生人一樣起立而行，反而嚇得劊子手三魂七魄都失去，呆立不知所措，竟挺刀前追，然劊子手窮追，都不能追及之。目睹此無頭屍體，竟在手足被縛之下，而行動却如平常人，乃極力追及之，劊子手乃出盡平生力量，擺腰斬過去，果然把此無頭屍斬成兩截，上截升起丈餘高，下截則直立地面不動，不倒，而上截在一瞬之間乃冉冉而下，竟坐回其下半截之上，則整個無頭屍體，又復回合而爲一矣，此時更嚇得劊子手狂叫倒地，但驚後醒來，則又仍見此無頭屍站在面前，不動亦不行，劊子手突然膽又復壯，一提刀上前，不料劊子手一提起大刀，而此無頭屍體便如飛一樣，走入此亂石叢中，當其走入亂石時，劊子手更見其無頭屍體，突然自頸上飄出一個頭來，便沒於亂石叢內矣，劊子手乃歸告主人，將目睹之怪狀述之，便又率衆入搜亂石中，無法尋出湘子踪跡，而且一想起出來，則又無人能知到出處，少頃突然有人歡叫歡笑之混雜聲，則竟在衆人面前出現一湘子全身連頭者，張口哈哈大笑曰，你們不必慌，我并不是找人吃之妖怪也，不過見你們太過忘恩負義，爲你們教好了子弟讀書識字，而你們反欲害死我，實在我與你無仇無怨，何以如此，衆人便完全下跪不敢一言，湘子乃喝之起來，便指點其出路，及出了亂石外，湘子乃謂各人曰，我仍然在此隱居，如果你們需要我時，則可在石門下大叫韓湘子，我便出來了，此地名爲仙門城也。於是各人乃知此人爲韓湘子，仙人也，自此果然因水旱癘疫之災患，而求其出來救濟者，不下十餘次，故後來乃有此奇跡云。

澄海城廂譚往補遺

朱竹

澄海係劃潮饒揭三縣之地，明嘉靖四十二年癸亥六月廿六日建縣，爲潮州置縣治最後之部落也。原創冠山，旋徙闢望，城廂狹窄，居民稠密，早有寸土寸金之諺，迨至清末民初，政治維新，時代變遷，亦隨潮流轉向，那些官有的廢荒公產，相繼由國家開標賣給人民之後，改建民房，或設學校，但滄桑之變，亦有改民後再行轉手，茲特據實告之，以慰我鄉僑之關心故里者。

（一）守備署：東社海館右旁，改民最早，初由高勤記堂承買，建爲振發織布局，澄海著名土布，就此發展。迨後布局遷移，該地轉讓陳瑞記，改建儒林第住宅，現陳家子孫式微，該屋已歸高世德堂所有矣。

（二）軍裝局：在參府衙門東角，由陳敬愛堂承買，建爲陳氏叔文祖祠，此爲城廂官舍一之改建家廟者，佔地甚窄。

（三）中軍府：在北社樹仔脚，由王緒記承買，佔地頗廣，該地昔時未置中軍府之前，原爲譚家花園，中間沿革，無從稽考，但三年前之老契，仍存譚家，迨清末中軍廢制，民初改民，譚家子孫聯名向層憲聲請異議，要求收回祖業，卒至王譚兩族發生訴訟，糾纏多年不決，迨後上訴至南京最高法院，判歸王緒記管業，改建瑯琊世家住宅。

（四）火藥局：在北社公婆樹大股，原由高馥桂堂承署，旋即讓渡與陳春泉堂，預建家祠未成而家道中落，現已再賣與黃岱記，去秋籌建爲黃氏紀念堂，適受地方解放之亂，荒廢至今，刻該局內設立峴江製墨工場。

（五）南社壇：在南社望廟後，由蔡三順堂承買，荒廢多年，迨至民廿二年開築中山馬路，該壇適當要衝，遂被切爲兩截，現在兩旁，改築杉排。

（未完）

題培才聯歡會造象

鄭寅

圖中苦樂假亦眞，佳節聯歡總有因，
半世清貧爲書累，幾杯濁酒同酸辛！
問誰識得園丁苦？聊盡耕耘一片心，
今朝同仁留雪印，他時記取楚狂人。

★謎底

一・水
二・目
三・拐杖
四・落湯[illegible]

歡迎投稿・報酬從優

記性學博士張競生夫人褚問鵑

·下·

因此一紙風行，不脛而走，幾乎每個青年人手一册，銷數達十萬册，褚問鵑那時候的生活眞是潤氣極了，錢多了，夫妻間的悲劇也就跟着來了，因爲張競生以「性史」起家發了財，他便覺得他自己的性生活實在太單調，太缺乏經驗，他所寫的「性史」，都無非是想像出來的虛構故事，于是他時常想充實他的「性史」寫作經驗，而拈花惹草，甚且跟小丫頭，女傭人都演習起來。褚問鵑看在眼裏，氣在心裏，但又說不出口，因爲「性學博士」研究「性的深奧」是「平凡而又應當」的，她至此，只有跟張競生分道揚鑣，而尋求她自己的性出路？

褚問鵑跟張競生拆夥後，手頭上還有幾個錢，她更看到「性知識」的書籍確實有利可圖，于是她另立門戶，出版專談性的心理，與性的藝術東西，她這一種以「性藝」爲中心的出版，較諸張競生如說故事的「性史」自然更見「吃香」。可是花無百日紅，人無千日好，「性敎育」，「性知識」的出版物，當局認爲貽害青年，明令嚴加禁止，於是褚問鵑在四馬路的小書舖子不得不關門丁。不能不「另圖別業」了，可是，那時候的褚問鵑去做些什麼好呢？正所謂「由儉入奢易，由奢入儉難」，褚問鵑是過來的人，這時候能夠做些什麼？幸而褚問鵑年紀還不算老，還有幾分姿色，而且精湛性藝，眉目間極富性感美，她就憑着這些本錢，到南京官場裏去胡混，可是混來混去，總混不出一個名堂，她於是覺悟在南京不是她活動地方，只好移居到杭州去「思過」。在杭州住的短短時間，她恢復她讀書時的興趣，塡古詞做舊詩，再不談什麼「性敎育」了。但，不久，她看看手上的錢，是將要花完了，她又不能不徬徨着急起來，那時候是中日戰事起了，她更不能在杭州住下去，她無可奈何中打探得張競生回到饒平故鄉去攪農場了，她想「一夜夫妻百年恩」於是她飛函張競生求援，但那時候的張博士已「洗心革面」歸田去了，她覆以「鄉間不合你居住」而拒絕了她，她沒法只得另找一個朋友的介紹到江西去找一位帶兵的將軍，那帶兵的是頗喜歡詩詞而以儒將自居的，褚問鵑自然與之談得合契，而在那兒住下來，做個「閒帮」，抗戰後　那帶兵的改業爲「大羅天」班主，褚問鵑便跟着做一名「梅香」角色的「四等帮花」。(完)

俗謎

甜粿柔
甜粿軟
利利刀仔割唔斷
——猜自然現象一

潤闊地方雙抛池
池墘種有柳刺枝
狂風猛雨池無水
心中憔迫水淋漓
——猜身體一

妾身久住在山中
日來無離步
夜來單身守空房
——猜器物一

箇物軟軟
出世在灰腐囉要
——猜食物一

滿庭芳

方乃斌

壽林連登先生八秩晉一榮慶 庚寅年

龍樓精神鶴般風度算是和厚親仁陰功多
積福自天申何況橫園萬畝龍江墟氣象更新怡
情處華僑載譽名實久相賓
大椿參天地高齡可喜瑞氣回春看四縣連
通利濟羣倫從此馬龍車水年年奉觴慶良辰葵
陽裏丁卯平羅和丙戌周賓

啓東方乃斌敬撰并書

紀近在汕被共軍逮捕之吳士超

潮汕聞人吳士超，原籍惠來，二十餘年前，曾於汕頭任國民黨部常委，及友聯中學校長，時當國民黨清除共黨時期，吳在汕頗爲活躍，對黨務亦甚努力。嗣赴京滬活動，任職中央黨部，抗日勝利，復員南京，吳入贊中樞，位躋僑務委員會秘書長，煊赫一時。

吳於抗戰初期，生活極艱窘，適與蔡公時夫人郭景鸞邂逅相逢於大後方，一見鍾情，過從甚密，且得郭資助經濟，感激涕零，銘於五中，遂結爲戰時情侶，不久竟賦同居，儼同一對新夫婦焉。客歲京滬落入中共之手，繼之，席捲湘粵閩等省，吳隨政府播遷穗垣，意興蕭索，早墜英年志氣。泊湘閩粵相繼易手，乃間道遁汕，與郭女士相偕，隱身郭家祠內（郭景鸞母家）藉避戰亂，蓋已無意於世間之富貴功名矣。

最近汕頭中共當局，嚴令匿居市內之國民黨員申報，不履行者，查出重懲。吳竟秘不報聞，旋事發，被捕入獄，瑯璫受囚，末路窮途，晚景堪憐，氏以五十許歲人，老而貧困，人情冷暖，門生故舊，誰肯哀憫，人多爲吳氏惜也。

潮州歌謠

一隻弓鞋
一隻弓鞋吊在鈎
昨夜狗吠賊來偷
爹媽問娘鎖乜綫
五色絲綫綴鞋頭
一隻弓鞋吊在籬
昨夜狗吠賊來拎
爹媽問娘鎖乜綫
五色絲綫綴鞋墘

月娘

月娘月疏朵
照籬照壁照瓦槽
照着眠牀脚踏板
武彝蚊帳綉雙蛾
月娘月英澄
照籬照壁照瓦窗
照到眠牀脚踏板
武彝蚊帳綉雙龍

潮州掌故談

姚帝民

一三一・韓江本事詩

韓江是鳳城一帶的水道、因韓昌黎先生刺潮後而名的・舊時代沿江蛋戶很多，她們生活於六篷船裏，賣弄風騷，不知銷盡幾許客魂！現在，已成歷史上的陳迹了！

鞠門祝懋成先生，曾遊宦留鳳，比及返棹珠江，船泊鳳凰台下，一時有所感觸，作本事詩四章云：

新寒小舫夜如年，賦罷閒得記酒邊；
源水花飛才識路，蓬山風引又回船。
三生有約盟貞石，十索無詩寄彩箋，
料得青廬同不寐，坐燒蘭燭畫簾前！

× × ×

誰信情波到底深，思量幾度費沉吟；
珠生滄海偏多淚，雲出巫山豈有心？
顧曲憶曾翻笛譜，倚欄長定傍花陰；
但求一解相思渴，揮霍猶豪賣賦金。

× × ×

爲憐風貌太清癯，濃笑相偎軟玉膚；
結網何須尋越客，量珠可許學齊奴？
塡來鴉鵲橋難渡，蝕到蝦蟆月易孤；
認取啼痕襟上滿，青衫紅袖兩模糊！

× × ×

十里烟波起棹謳，榜人催放木蘭舟；
銀燈翠被溫存夢，細雨孤帆領略愁。
那不銷魂如此別？況禁機爨可憐秋！
重來拚試春風筆，日對蛾眉當史修。

潮陽縣第五區副區長馬禮盛被游擊隊擊斃

潮陽二十三日息：潮汕方面近因四野共軍北調，治安交由當地土共負責，致防務空虛，更因國際形勢緊張，內地游擊隊已遍在各地從事反共抗俄工作，極爲活躍、查潮陽五區區政府正區長范遜芝，因共方認爲思想不澈底，於本年元月中旬被調往廣州南方大學受訓，區署內職權，交由副區長馬禮盛負責，上月五日下午七時許，副區長馬禮盛率共幹兩名，親自下鄉工作，行至區屬泗水黃鄉「人字」路口附近，竟被預伏該處之游擊隊十餘名發覺、卽開槍射擊，當塲將副區長馬禮盛一名擊斃，共幹兩名各自竄去，是役繳獲已斃副區長馬禮盛所背帶之駁殼手槍一支，子彈十餘發，游擊隊以其任務完成，遂揚長向新寮鄉方面而去。

潮陽人民政府頒佈學生減免費條例

【潮陽訊】本縣人民政府，於八Ｈ命令各區及各中小學校，頒發修正本縣公私立中小學學生減免費暫行條例，飭遵照施行。其暫行條例如下：

一，凡烈屬，革屬，工人，貧僱農教職員等子女得依本條例請求減免費：

二、烈屬革屬工人貧農教職員子女之規定：

甲，烈屬係指因參加革命工作殉職之黨政軍人員之配偶及子女；

乙，革屬係指現任政府機關工作之黨政軍人員之配偶及子女；

丙，工人及貧僱農子女係指本縣之工人及貧僱農子女；

丁，教職員子女係指現任本縣公私立中小學專任教職員之子女其家境確屬清寒者；

三，凡烈屬革屬請求減免費入學時，須持有所在地區級以上政府或其父母（抑或配偶）服務機關證明文件。

四、凡工人子女請求減免費入學時，須持有總工會證明文件。

五，凡貧僱農子女請求減免費入學時，須持有區農會證明文件。

六，凡現任之清寒教職員子女請求減免費，入學時須持有服務（教職）地區區級以上政府之證明文件。

七，學校設置減免費名額：

（一）縣立學校：（甲）縣立中學免費名額佔全校學生總數百分之五，減半費者百分之十，減三分之一費佔百分之二十；

（乙）縣立小學免費名額佔全學校總數百分之十，減半費者佔百分之二十；

（七）區鄉村立及私立中小學免費名額，不得低於縣立學校免費及減費名額之一半。

八，凡持有請求減費免費證明文件者，得由被申請學校召開校務委員會評定予以減費或免費，縣立學校審核後開列報縣人民政府復核。

九，凡教職員子女學期學業成績及操行成績不及七十分者；得取消其減費及免費資格。

十，本條例如仍有未盡善處得由本縣人民政府修改通知之。

談談海門漁業

潮陽縣海門區，地當練江出海口岸，但[illegible]陲絕邊末，山窮地僻，交通不便，向來農業生產落後，工商業不發達，將來只有發展漁業才會繁榮經濟，裨益社會、海門全區只有四個鄉，卽海門，鳳岡，南塘，外四等，面積僅四萬八千零一十九'里，全縣各區再沒有一區比這更小更窮的。

工商業方面：海門區僅僅海門一鄉算是工商業中心，商店在數目上雖有二百九十七家，究其實大都是零賣紅煙，火柴，生菓，蔬菜，鹹料等（小生意、尤其是很多開一小店面，米，柴，京菓等都擺賣，魚鮮，雖說是出產大宗，但連年來因行情冷落，外銷不暢，魚脯業營業不振，網業則因洋貨競銷，洋人以紗代苧織網成本較輕，致找貨外銷受到嚴重打擊，生機幾斷。漁民生活極其困苦！至于鳳岡，南塘兩鄉，毗隣縣城，營業商塲向外轉移，只有零星農產品加製外，四鄉則爲農業村落，更無工商業的存在。

海門全區人口四萬四千零六十人，農業人口佔二萬四千二百二十六人，除了四鄉是窮僻村落外，鳳岡南塘兩鄉交易傾向縣城，海門一鄉就有二萬二千二百二十八人，其中業農者四千八百九十人外，業漁著佔一萬七千餘人。所以可以說：海門鄉工商業是以漁業爲主，連年來漁業集體慘敗，現在大漁船（包帆）完全絕跡了，只"破舊中漁船（鳥網）一百二十六對，破舊小漁船（魚鳥）六十隻。根據一九四七年起歷來的統計，每對船一年修整船身添購漁具平常需要資金至少四百五十餘萬元，而全年漁獲總收入的平均數至多亦不過四百餘萬元，除了漁工分份外只存二三百萬元的收入，以船養船還要虧本一百五十餘萬元，不但不能取給生活，還要年年負債，影響所及，魚脯業及其他各項營業亦因之冷落凋零！本季漁船幾十對急待貸資修理，方可出海從事捕魚．否則離免停漁待斃，幸而最近政府發放一小批漁業貸款，這或可補救于萬一。

海門有個大海，是富藏的所在。從今後若加以投資發展，用科學化捕魚，那漁業的發展一定無限。織造洋網也是海門有歷史的唯一的家庭手工副業。運銷南洋各地，若能研究改良和扶植發展，是可以爭取外匯的。言都是當前有關國計民生與生產建設的急務，希望當局勿任自由發展，能作有計劃有步驟的領導經營與扶植。也希望潮汕各地熱心經濟建設的開明人士與民族資本家加以注意，大力投資開發，相信海門的漁業是有其無量的前途的。

潮陽全縣工業概況

有動力設備工業二百家 大小手工業三千二百家

【潮陽訊】查本縣動力設備工業二百家，計分碾米工業一十七家，修理業五家，織布業十一家，磨薯業一百五十八家，榨油業三間，印刷業六間，十人以上手工業四百五十四間，計分陶器業七間，鼎業三間，捲煙業三間，菸絲三間，打石一間，抽紗業二十六間，紗網業一十四間，碾米業三間，榨油一十六間，製糖三十四間，鑲酒，機器，木器，製紙各一間，織布業三百三十三間。十人以下手工業二千七百四十七間，工人八千一百九十一人，以織布業紗網業爲主要，家庭手工業九千一百二十四間，工人一十萬零一千四百十三人，其他以豆腐業、織布業較主要，鑛藏三處，赤寮區錫鑛，海門區鎢鑛，達濠區玻璃砂鑛．

揭陽榕市工商聯合會

決集資舉辦農貸

【揭陽訊】揭陽各區稻禾茂盛，大有豐收可能，惟近據農民反映，農村中大部分貧苦農民，無力加肥，影響秋耕增產，揭陽榕城市工商聯合會爲此特於本月十九日下午召開各行業公會商討集資舉辦問題，以便及時解決農民暫時困難，保証十足收成，并促進市場繁榮。到會四十一個行業公會百餘人，經熱烈討論結果，一致認爲農產之盛衰，直接影響市場之旺淡，故決議成立揭陽縣榕城市工商聯農貸，並提倡借貸自由，解決資金周轉困難，其貸借辦法如下：

（一）以實物集體放貸爲原則，谷每担一〇〇斤（司碼秤），收回亦以實物。

（二）時間三個月。

（四）通過政權機關保証有借有還。

（五）股本不拘多少，以自願，自動自發爲原則。

（六）由各公會主任委員負責號召，爭取在最二三天內放出，以收成效。

會議通過各公會主任爲當然委員，即席推選蔡子良，黃濟川，鄭本光等十五人爲常務委員，商聯工正副主任兼常委。

選出縣代表出席省代會

揭陽縣出席省人民代表會議代表，經已由各界選出吳素梅（工人代表），江賢，劉枋，鄭紹鍼，陳鼠姆（農民代表），張漢青（學生代表），鄭立仰（工商代表），郭篤士（教育界代表）等人出席，各界各階層對省人民代表會議提案，亦已陸續繳集。

【又訊】縣總工會執委會於十三日選派王修出席第一屆工人代表會（本省第一屆工人代表會定於本月十八日在廣州市省總工會召開）。

新亨區小學教師舉行業務會議

【揭陽訊】新亨區政府爲了加强教育工作領導，特召開了全區小學教師業務會議，到三十五個高初級小學，教師一百五十二人，自十日起一連三天在新亨藍碩村立小學舉行，會議以業務問題，思想改造爲中心。

會議對學校經費及課本問題等困難條件，總結出一些克服辦法：一，協助校董會建立正規財經制度，作全學期預決算。二，協助校董會計劃籌經費辦法，但應以不妨碍徵糧和稅收政策爲原則，具體辦法要通過羣衆，呈區核准後施行。三，要重實際，反對形式鋪張浪費，四，舉行入學訓練，幹部訓練、搞好小組組織，五，搜集補充材料作課授教材（高年級用土改法，及政務院關於劃分農村階級成份的決定，低年級採集工農兵團結報潮汕園地有關文化，勞動典型人物，通俗文藝，方言詩歌爲教材），並請團結報於短期內（尤其是課本未到前）大量刊登這一類的作品，介紹，以便供給補充教學之用。六，重視黑板報報道。最後，展開了和平簽名運動。

檳城韓江中學首任校長

莊澤宣博士訪問記

駐北馬記者許武榮

莊澤宣博士近影

中國名教育家莊澤宣博士，被梹城韓江中學聘爲首任校長，查莊氏係浙江嘉興人現年五十五歲，早歲肄業交通大學工程科，二年後轉入清華大學讀文科，畢業後獲庚子賠款留學美國，在哥倫比亞大學研究，得博士銜，回國後歷任中山大學教授十年，嶺南大學文學院長，爲我國名教授之一，二次世界大戰後，受任聯合國秘書處文教委員會調查組工作，負責彙編文化教育受戰禍破壞之情形。記者聞悉莊氏由美東來，乘機抵梹，於本月七日懷着一顆興奮愉快的心情往訪莊博士於甘光內潮商公所，莊博士衣裝樸素，温文爾雅，帶着深度的近視眼鏡，待人接物，彬彬有禮，不愧爲名學者，他與記者握手時，很客氣的詢問有何「指教」，記者道明來意後，即開始對談：

「博士以前曾否到過馬來亞」

「未曾來過，此次算是第一次，但在一三二年赴美時，道經星洲」。

「博士由美來馬，在途中要多少時間」？「共六星期，始到達星加坡，幸好途中沒有躭擱，否則不止四十二天的時間了。」

「博士對韓江中學可否見告」？

「我因初來不久，對韓江中學未有作具體的計劃，不過一切的事情，候與建校委員商量而決定之，至於新建築之校舍，有不妥善的地方，亦商量改造，以禮堂而論 馬來亞的華校，大多設在中間、對學生固然利便，但我的計劃設在教室的起末點，更爲善法，因爲外界借用時，不廐煩，對學生的學業亦不會妨碍」。

「明年春季擬招多少新生」？

「大約三百至四百人左右，分爲高小和初中一年級。初中二年級，未有計劃設辦、現在我最注意者是學生離校後的出路問題，課程方面在環境如許可下，擬分爲三部份，一，香港及國內升學、二，赴外國升學、三，求職業、使學生離校後，要升學及求職，均各有把握」

「教職員已聘定否」？

「尙未有聘請，一切人事都以人材爲條件，待遇方面亦不能過微，使他們能安心從事教育工作」。

「現在的景氣不佳，大多家長負不起繁重的學雜費，收費方面，請與學校當局建議不能太高，免使學子負笈無門的缺憾」。

「當然，應該減輕學生家長的負担，但學校經費、希貴同鄉多多的解囊捐助，充實本校經費，可使學校大衆化，青年學子免踴躍校外。」

「博士對馬來亞教育有何高見？」

「我係首次履新梹城，對此間華僑教育問題，另日奉告。」

談至此，梹城韓江學校校長許崇知兄亦來訪莊氏，略寒喧後，時間已居四時，莊氏被邀參加我國四書家書展開幕禮，我們一行人一同步行前往，途中談笑風生，毫不拘東，博士又云，他喜歡談笑話，生活才不會枯燥。抵達書展之地，遇見書家羅銘先生，渠係十年前記者在中學時代之老師，海外相遇，歡喜莫名，我和崇知兄訂翌日，請莊博士與羅書家小酌，渠等均怕我們破費金錢，多方謝辭，經我們再三的敦請，始答應我倆的歡晏，并擬環遊梹城，由林錫坤兄駕駛汽車，可惜大雨滂沱，下個不停，暫作罷議，博士不喝酒，不吸煙，沒有架子，雖短短時間的會談，但他待人的至誠，道德的崇高、感人至深，我踏上歸途，內心充滿了無限的快樂，深深的爲韓江中學慶幸得人。

稿於一九五〇年十月十日夜

普寧縣稅務局舉行稅務會議

【普寧訊】普寧縣人民政府稅務局，於本月七日起連續五天，召開第一屆稅務擴大會議，檢查八個月來工作情況，參加會議的有該稅局和八個稅務所代表三十七人。

在會議總結中指出八個月來的成績和缺點，並確定今後的工作方向：

（一）成績：1，建立有系統的稅收機構。2，提高羣衆對稅收的認識，開始做到全面征收。3，掌握了一些稅源材料。4，截至目前止，已完成全年原任務的百分之四六，一八八。

（二）缺點：1，領導上搖擺不定。四月前犯了片面的仁政觀點，只看到羣衆目前的利益，忽視了全體人民長遠的利益，執行鬆懈，走私漏稅很嚴重，一至四個月只完成全年任務百分之六，七八。財經會議後又犯了純任務觀點，領導上只問數字，不重視政策，造成下級執行任務時不注意宣傳解釋的官僚命令主義作風，工作方式是急，粗，硬，造成羣衆反感，脫離羣衆。2，制度執行不嚴格，存在着無政府無紀律作風。如自印票照，自定緝私提獎罰款百分之五十，娛樂捐從戲金征收百分之五十，以及表報不如期，請示報告制度未嚴格建立，檢查等部分稅務所隨便捕人罰人，如於稅務所私設扣留室等偏向。3，縣與縣區與區間配合不起。貨物稅額表實行及調整日期先緩不一，征收辦法輕重寬嚴不一，均不一致，增加羣衆反感與工作困難，影響政府的威信。4，領導上對幹部只偏重於使用，忽略思想領導與教育，存在着個別思想不純與地位觀點，造成個人享樂思想與貪污腐化（已發現貪污案件三宗）。5，搞小集團，鬧不團結，沒有建立集體領導與分工負責的制度，造成工作紊亂，片面，不深入，情況不能隨時了解掌握。6，不能與各機關團體緊密配合，不注意發動羣衆，依靠羣衆，造成孤軍苦戰的局面。

（三）今後的工作方向：根據八個月的工作情況與現在基礎，確定今後的工作方向應該是：1，總結工作，從檢查工作，從上而下，從下而上，展開整風運動。2，加強政策與業務學習，提高政策與業務水平。3，建立與嚴格各項制度（請示，報告，檢查，會議，學習，會計表報等）。4，密切與各機關團體的關係，加強縣與縣區與區間之配合，經常交流經驗。5，健全機構，實行集團領導，分工負責；注意思想領導與政策領導，教育培養幹部，工作中加強宣傳教育工作。6，改善與羣衆關係，達到共同負責。7，注意調查統計工作，掌握材料，以便開展工作，把握時間，來貫徹政策。8，完成任務。

。簡訊。

第四區白石村黃正榮地主黃先套及富農黃黃阿團等均被發覺對夏徵工作有陰謀，經發動羣衆後，有擠出黑田三十二畝，查實短報二百餘畝。

×××縣人民政府調整工商業的公私關係後，八月份以來，多少市鎮已漸趨繁榮。

一個華僑的典型村

普寧縣府所在地平湖村

一。地方情形

普寧縣人民政府所在地平湖村，背西南，朝東北，環由帶水，地勢平坦，東臨流沙市，南挹大南山山脈，西接亦水村，北連白沙隴村，扼省道交通要衝，村界內溪溝錯綜，流行全境，農田灌溉頗稱利便。

一九二七年八一賀龍葉挺於南昌獨立起義，率軍南移到達普寧時會在平湖駐紮；當日隨軍南來的李立三等特假該小樓爲辦事處，策劃工作，及至共軍移進大南山山地，國民黨乃大搜索反動派，累得村民有些流離失所，有些逃亡，有些被殺後，經多方行賄，結果講定罰款三千元，李等住過的小樓，應放火燒去，壹場滔天大禍才算了結，當日參加農會的平湖人爲數頗衆，失敗後有十一位農會主幹平湖人，被國民黨懸紅追緝，逃出國門，跑到南洋去謀生，各自成家立業，有的繼續傳播中共的革命種子。

二・僑眷情形

平湖村居民共有一百十二戶，六百一十五人，其中僑眷佔八十四戶，三百六十六人；其中多屬婦孺老弱，沒有勞動力的佔二百一十三人，半勞動力的佔七十人，全勞動力的僅佔有八十三人。他們雖有多少田地，因缺乏勞動力，大多半耕半依賴僑匯給養。有七家僑眷既無田地，又缺乏勞動力，全部生產費，皆依靠僑匯，有十七家僑眷盡將其財產變賣，舉家搬往南洋，有十一家僑眷，則將其全部財產移交房親代管，全家暫遷往南洋居住。

華僑在外是孤兒，在內是剝削對象。要明瞭其實際情況，實非易事。甚且有些華僑，在國外娶妻育兒，成家立業，來去無定，有些變更國籍，可東可西，變動無常，明確了解更難，茲據調查所得材料反映出三種典型如下：

（甲）黃仕留在暹羅曼谷經營杉行，僑居親屬二十五人，老少及勞動力不明。國內僑眷十四人，半勞動力壹人，無勞動力十三人，家裏僱有長工二名，自置本村田地三十五畝，佃出二十六畝，耕種九畝，建有祠堂壹座，四點金厝二座，後色下山虎厝二座，自住四點金厝壹座，餘下租給普寧縣人民政府爲辦事處，胞兄黃仕三，是一位老華僑，現居家裏享清福。

（乙）黃愈泰在暹羅萬佛歲開什貨店，僑居親屬十人，老少及勞動力不明，國內僑眷三人，全勞動力二人，半勞動力一人，無勞動力三人。祖遺田地三分，佃入田地六分。黃光成爲共黨革命時代農會主幹，被縣府懸紅一百五十元，于一九二九年逃亡暹羅。兄弟黃忠孝居家務農，生活清苦。

三，田地產量，租值，捐派數量

全村領界內所有田地，共三百六十七畝九分，全年產谷量約十一萬九千八百一十公斤。華僑田地佔二百畝一分九厘，大小公蒸田地佔五十八畝五分，非僑眷村民的田地佔八十五畝五分一厘；賣出外鄉田地佔二十三畝七分。

本村上田每畝年產量約三百七十五公斤，中田年產量約二百九十四公斤，下田年產量約二百一十公斤。田地租值雖偏差輕重不一，但就一般情況來講，上田每畝年租值爲二百一十公斤，中田年租值爲一百六十八公斤，下田年租值爲一百二六公斤。今年應派的公糧每畝是三十八公斤，學校捐每畝是二十一公斤，看守費每畝是八公斤。全村的冬情由民主評定爲八成冬，並切實執行二五減租。農民如需要僱牛犁田可自由向養有耕牛者接洽，惟規定每畝田全年犁耙工谷五十公斤。

惠來靖海隆江等區進行夏徵工作情形

惠來地區因節季關係，田園收成較慢，故夏徵工作于八月十八日才開始，現部分地區工作已順利開展。在擠黑中各區也有一些成績，靖海已在杭美村擠黑八百多石，佔全村田地百分之四十；隆江區的坑仔村，在去年秋徵時僅報田地一百多石，經查黑後有二百多石；神泉區在十一個小鄉村中擠出黑田一百九十多石；惠城區在隴頭擠出黑田二十多石。隆江區和神泉區是通過開好農民的徵糧訓練班，聯系羣衆，向羣衆交代政策，任務，解釋查黑擠黑意義來開展工作；隆江區的訓練班有四十二人，從訓練班中調查與掌握了部分材料。過去在評產量時，地主陰謀破壞說：「叔孫久久是叔孫，產量評高是害自己」，致每畝產量只評二百斤，但經過工作同志啓發羣衆思想後，才評實至三百五十斤。

潮陽的工商業

【潮陽訊】潮陽各市鎮工商業，據不完全調查統計，全縣有一十六市鎮，這十六個市鎮人口總共二十萬二千九百五十六人，工商業戶統計四千零三十八家，各種行業可分爲六十種。

計附城市人口四萬六千五百人，行業四十八種，商戶九百六十七家，主要貿易以柴，米爲大宗。海門鎮人口二萬五千人，行業分二十一種，商戶四百一十九家，主要貿易以魚，鹽，其次爲柴，米。達濠鎮：人口二萬零三百人，行業二十八種，商戶五百六十六家，主要貿易以魚，鹽，脯業，柴，米，其次爲各種食品。玉峽市，人口八千人，行業八種，商戶一百七十八家，主要貿易以魚，菜，什糧。沙隴市：人口二萬八千人，行業一十三種，商戶二百三十一家，主要貿易以魚，鹽，柴，米，什粮，京菓爲次。關埠鎮人口壹萬九千壹百十九人，行業一十五種，商戶九十八家，主要貿易以什糧。貴嶼市，人口八百人，行業一十三種，商戶二百七十四家：主要貿易爲迷信品，什粮及糖，其次木器。兩英圩：人口八百八十六人，行業一十七種，商戶二百六十九戶，貿易以紗布，土產爲大。臚崗市，人口五千四百七十八人，行業四種，商戶二十七家，溪頭上厝人口七，三四四人，行業九種，商戶六十九家，港頭鄉人口一千二百七十五人，行業六種，商戶五十五家，里美鄉人口一三，五三六人，行業九種，商戶六十三家，溪頭下厝人口一〇，六九八人，行業九種，商戶一百一十二家，新和鄉人口一〇，五〇七人，行業六種，商戶六十六家，以上六市鄉均以紗布貿易爲大宗。谷饒市人口八百九十三人，行業十三種，商戶四百六十六家，主要貿易爲什粮，米，菜，陳店市人口四，五〇〇人，行業壹十五種，商戶二百二十二家，主要貿易爲紗布什粮。

大埔積極發展工業

【大埔訊】本縣易手後，各方措施，頗有進展，第一屆人代表議，於七月間舉行，會議中嘗通過下列各項有關於發展工業的議案：（一）鼓勵華僑投資，計劃在侯雲寮建製布廠，縣城建造粉廠電燈廠，三河建造紙廠・（二）提倡造林、保護木林，成立各村造林護林委員會，聘講技術人員勘測士質，計劃興修水利，建築山塘，灌漑農田，選擇優良品種・（三）興辦十產展■會或競賽會，提高牛產品質，爭取銷路・拌决議三河沙紙，高陂彩瓷，湖寮雨笠，侯雲石灰，富寧松香，各地織蓆，打案織布等，採用公辦商銷或商辦公銷・

威省神仙紀（四）

呆道人

榴連徑的吳爺

離大山脚數英里，有一個小村落，名爲榴蓮徑，有一位靈名頗久的神人，名爲吳爺，大約有三十年的歷史了，因爲老吳爺的地方較偏僻，十幾年前又加了一位新吳爺，比較接近公路，有這般悠久的歷史和聲名，當然不是亞答屋而是堂皇的廟宇了。

吳爺到底是佛是仙還是神？據神仙佛人研究家的說明：佛界沒有吳爺佛，仙界沒有吳爺仙，姜太公的封神榜，亦沒有吳爺神，其實呆道人倒有幾分知道：因爲呆道人的故鄉，在四十年前，就有一位很顯赫而能說話的吳爺，每日過鄉過里來問事求保佑的人，有如山陰道上應接不暇之概，神仙佛人研究家，都證明是城隍老爺的神差，如果到潮州城隍廟內看，便可拜識神顏，城隍老爺在殿上坐，左旁立的是文判官，手捧簿册，專清算人間善惡的老賬，右邊立的武判官，當然是專任賞善罰惡的事，殿前有一條聯：「陽報陰報遲報速報終須有報，天知地知神知鬼知何謂無知？」殿下的兩廊，站着四位差爺，兩位手中拿着打屁股用的木板，兩位拿着鎖練，聰明的信女，早知道衙中向來有瞞上不瞞下的老例，有病的只對差爺叩頭，買些鴉片塗在差爺的口中，神差不去捕捉人的靈魂，大病自然不死，吳爺就是這四位差爺之中的一位，一個官差而能想到「公門好修行的好處，而能益世益人，應該受得人民的敬拜，榴蓮徑的吳爺是不是城隍廟的吳爺，我以爲同是吳姓而且同是阿爺，可能就是這位，羅狀元說：一家飽食千家怨，半世功名百世寃，吳爺是明白這事理的一位，我希望他既行了許多保佑善男信女的陰德，也做做一些鼓勵學校醫院的陽德

大山脚觀音寺

寺在大山脚紅毛橋頭之道傍，建於十餘年前，規模宏大，殿閣莊嚴，主持者乃由檳城派來之僧人，呆道人會去參觀，見主持和尚，嚴明正性，秩序井然，算是威省唯一住有僧伽的清淨梵刹，正宗禪林，也是一個研究佛學的理想地點，可惜的是禮佛而求佛佑的人多，研究佛學的人少，迷於人爲，昧於佛理，使寺中僧伽，不能借此清淨禪房，弘揚佛陀哲理，亦一美中不足的憾事。

爪夷的廟宇

爪夷，馬來名爲雙溪馬及，離大山脚十餘英里，離高淵僅四英里，論市區不及大山脚高淵之大，論華僑史跡，算不落後，豪華富貴，代有其人，小園坵亦屬不少，有伯公宮，有觀音娘宮，是全僑崇拜的保境福神，看大伯公坐在殿上，笑逐顏開，觀音菩薩在蓮台中，慈祥可親，正表現着無限歡愉，反映出一種平安徵兆，這是神權時代的全屆，也是衆人誠信的一個宗教對衆。

爪夷的人傑地靈，正成爲宗教發祥之地，耶穌福音堂，在埠上的歷史也甚久。

（未完）

南洋各地潮僑動態

端蒙四十四週年校慶 舉行十三屆運動大會

本坡丁律端蒙學校，歷史悠久，規模宏大，爲吾僑著名學府，本月一日，爲該校創校四十四週年紀念日，該校當局，爲表示慶祝，特於是日下午一時，聯合分校員生，舉行第十三屆學生運動大會，查是日出席者，有該校董事長楊纘文，副董事長連瀛洲，陳振賢，暨董事李偉南，林應標，林錦成，吳俊森，劉炳思，校友會主席鄭綿遠，副主席陳毓俊，該校校長陳景昭暨全體教職員學生等，爲數二千餘人，全場歡悅氣氛洋溢，盛況空前。

開幕典禮

迨至一時正，在董事長楊纘文氏主持下，舉行開幕典禮，升校旗與高唱校歌後，遂由楊董事長登台致詞，略謂：「今天是本校成立四十四週年紀念日，同時舉行第十三屆學生運動會，本校每逢校慶紀念日，都舉行學生運動會，其意義是何等可貴啊！

運動的作用，凡人皆知，首要在乎鍛鍊體格，我們中國從古就很注重體育的，我們翻開歷史來看，孔子的時候，就已經用六藝來教人了，六藝中的射御，不就是現在的體育了嗎？雖然古昔的名目和方法與現在不同，但提倡體育的作用，古今是沒有二致的。

我們舉行運動會的目的，一方在觀摩技藝，一方在訓練服從團體紀律的精神，希望各位健兒，本着這個原則，多盡所能，大獻身手，使本屆運動會，得有優異的紀錄云云。」詞畢，繼起演說者，有校友會主席鄭綿遠君，鄭君以讀書不忘運動，運動不忘讀書勉勵諸同學，詞極中肯，開會儀式完畢，遂表演團體操，參加學生共四百餘人，動作齊整純熟，博得掌聲不少。

舞蹈表演

團體操表演完畢，遂由總校女生，表演集體舞蹈，全隊四十餘人，表演極爲精采，觀衆喝采不止，總校女生演畢，再由分校低年級男女生合演集體舞蹈，查參加學生，年齡甚幼，然而在複雜之動作中，演來井然有序，絕無紊亂之象，且其舞衣鮮艷，極爲奪目，洵爲一幕精采之插劇也。

運動開始

舞蹈表演完畢，遂按照秩序表開始田徑各項比賽，查是日舉行之項目，計共四十餘項，其中多爲徑賽，經三小時之角逐，結果成績甚爲優越，各項成績，另欄詳誌。

給獎閉幕

迨至全部項目比賽完畢，時已五時餘矣，遂在夕陽西下之好時光中，由董事長楊纘文氏親自授獎品予諸優勝健兒，獎畢，由該校校長陳景昭致閉幕詞，略謂：「今天本校舉行第十三屆學生運動會承各位來賓，各報記者，同學家長，暨各位校董，校友，蒞臨指導，本人謹代表本校致感謝之忱。

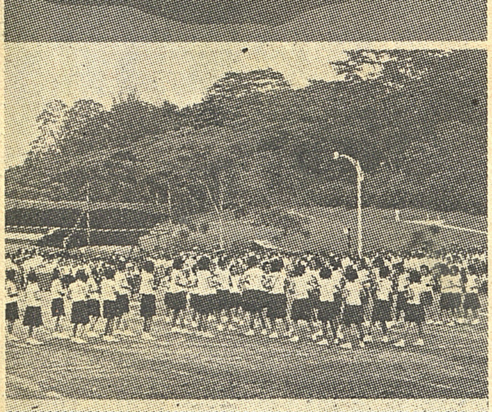
運動的目的，楊董事長已說過，毋庸本人再談，不過我今天感覺：本校各級健兒，都踴躍參加，熱烈表演，雖然成績尚未臻理想，但是相信本校的全體健兒，確已盡了最大的努力，這是一件足以自慰的事，仝時由此一點，亦可証明本校在楊董事長暨全體校董領導下，提倡學生體育，並不後人，而全體同學，亦已能體味到體育的重要性。

我希望本校各位健兒，這次得到優勝的，不要驕傲，失敗的不要灰心，我們要繼續共同來努力，虛心來學習，使今後技術能逐漸進步，將來有更優越的新紀錄，這要希望各位努力的云。」陳校長詞畢，遂在歡呼聲中，一幕轟轟烈烈之場面，圓滿結束云。

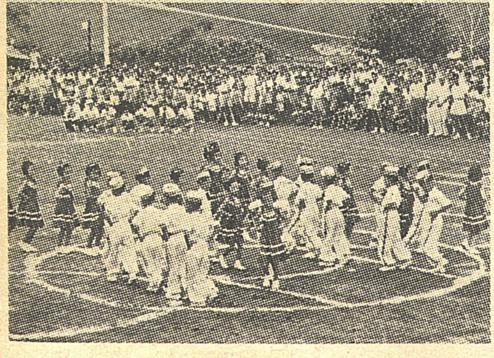
林振毓長郎結婚

聞僑林振毓氏，昨日（十五日）爲其長郎煥文君結婚，在牙籠路三十巷住宅，設筵七十席，歡宴親朋，爲況殊盛云。

圖：端蒙運動會女生舞蹈又一鏡頭



端蒙女生舞蹈之一



端蒙女生舞蹈之二

蔴坡業餘儒樂社 歡迎社長沈周琳

【駐蔴坡記者訊】蔴坡業餘儒樂社本月十日，慶祝國慶除派代表參加僑團慶祝會外，是晚，在該社禮堂，開社員聯歡會并歡迎該社正社長沈周琳南旋，查沈君連任該社社長，領導有方，深得同儕擁戴。自去年沈君返國後，該社社友未能和衷，社務頓形沉寂，此番沈君重來，該社社友成慶必可獲得重整，特備茶會爲沈君洗塵，由楊廷勤致詞，嗣沈君報告返國觀感，并致謝，末希望社友同心同德，團結一致，繼由該社總務李惠乾報告，末社友黃爲賜演說，茶會，時至十點盡歡而散。

畫家羅銘 在檳畫展

我國名畫家羅銘先生，又名西甫，潮之普寧人、此次與吳再炎，胡呈祥，林俊德等畫家，假座檳城惠安公會聯合舉行畫展，爲馬來亞大學籌備基金，羅氏此次參加展覽之作品，有數百幅，深得同僑熱烈之定購，聞彼畫展後擬赴蘇門答臘一帶旅行云。

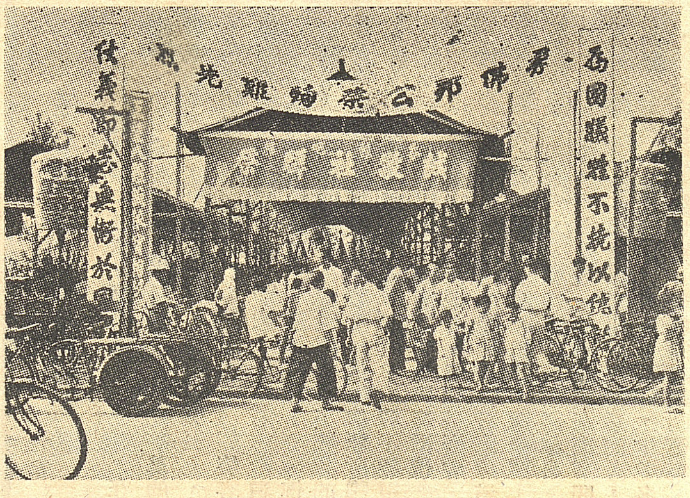


圖　峇株誠敬社公祭殉難先烈

星馬暹賀客雲集
林連登歡讌嘉賓

【檳城訊】聞僑林連登八秩晉一華誕，中外人士前往林宅賀壽者甚衆，林宅張燈結綵，堂上紅燭高燒，壽幛禮匾，四壁高懸，別有一番氣象，林氏着灰色西裝，精神矍鑠，笑容可掬，愉快可知，上午八時，林氏即於堂中接受家屬拜壽，繼受各團體代表，各戚友之祝賀，計有潮州會館，潮商公所，惠來同鄉會，慕韓別墅，韓江學校員生，暨各外埠代表等，個人方面除本嶼各名流外，外埠則有曼谷余子亮，蘇島林梓材，星洲連瀛洲，李國漢，馬六甲黃仕元，峇株巴轄，林銘溪，趙平階，吡叻丘喬，馬令昭，陳文墨，韓江中學校長莊澤宣等•

潮劇老賽桃源班，及粵劇雄鷹劇均到場演唱「八仙賀壽」•

是晚六時，歡讌嘉賓，赴會者，有本城及吉打州各政要長官，中外社會名流暨各界人士，各報記者等，冠蓋雲集，濟濟一堂，男女嘉賓，總數約千餘人，陸軍銅樂隊及馬來弄迎舞亦蒞臨演奏助興•

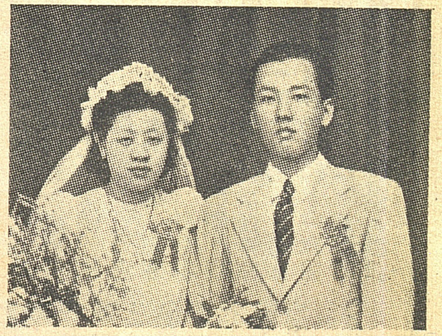
席間由祝壽委員會主任連裕祥用中英語致詞，詞畢由韓江中學校長莊澤宣博士演說，氏以極輕鬆之口吻稱，余今日得與諸君聚首殊感快慰，且今日天氣最稱理想，朝輝夕温，正象徵祥瑞之氣，與林老先生温和積福之大，最後并以「福如東海，壽比南山」句爲林氏賀，含意正以林氏來自粵東而濱於南國，可善得比喻•

繼起演說者，有連瀛洲，黃仕元等，詞意均祝林氏延齡益壽，福慶無疆，至此全體舉杯同祝林氏健康，再由林氏之公子廷欣用英語向來賓致謝，最後林連登氏亦親自向賓客敬道謝忱，並分發慶賀特刊，人手一册•至八時許始盡歡而散云•

又（五日）新世界遊藝場爲表示賀意•觀衆一律免費進場，娛樂歌台，亦專編「賀壽」話劇上演，增加不少熱鬧云•

新嘉坡端蒙學校運動會成績

項目	優勝者	成績
男丙五十碼	四乙吳益金	七秒八
男丁拾薯	分校四甲周金貴	十三秒
女丙五十碼	分校三乙黃培珍	九秒二
女乙五十碼	分校四乙郭靜芳	八秒二
女甲五十碼	三丁吳亞妹	八秒八
男丙百碼	四戊邱長松	十五秒
女丙百碼	分校三乙黃培珍	十六秒八
女丙百碼	四丁鄭維香	十六秒
女甲百碼	四丁吳玉蘭	十七秒
男甲百碼	六甲黃金開	十二秒
男乙百碼	五丁陳銳堅	十三秒四
校友百碼	陳仰勤	十二秒
女男化裝	三甲楊訓鸞	五十六秒四
女乙穿針	三丁吳楚君	十三秒四
男丁匙蛋	三丁陳木林	十秒
男乙二百碼	五丁陳銳堅	二十八秒八
男甲二百碼	六甲黃金開	二十六秒
男丙二百碼	五乙謝世堅	三十二秒
校友二百碼	莫濵賢	二十五秒八
男丁布袋	五乙曾慶勤	十五秒
男甲跳高	六乙李靜芳	五米五
男乙跳高	六丁陳有讓	四米六九
男丙跳高	四丁吳益金	三米八八
男甲跳遠	六甲葉木恩	一米五一
男乙跳遠	五丁葉鏡彬	一米三七
男丙跳遠	四乙陳錦海	一米二二
男甲鉛球	六甲陳仰强	十米二二
男乙鉛球	四甲藍惠圓	十米四
女甲壘球	分校四甲王惠瑜	七十九尺又三分一
男丁三•	四乙隊	十秒
女丁筆算	四丁陳惠英	十二秒
男丁擲球	分校三乙	五十五尺
男甲接力	六甲	五分
男乙接力	五丁	一分半秒
男丙接力	五丙	三十一秒二
校友接力	籃球A隊	五分六秒



陳昌吉與黃嬋英結婚儷影

沙尾埠陳本誥
令長郎新婚誌盛

（沙尾埠訊）沙尾埠潮籍聞僑陳本誥君，潮安人，於本埠自創南昌號，營業頗盛•本月一日，陳君爲其令長郎陳昌吉結婚，新娘黃嬋英女士•是日參加婚禮者，除華人各方僑賢外，當地政府機關首長，多人參加，爲況殊盛云•

峇株誠敬社
公祭先烈

峇株誠敬社每年古曆七月廿五日爲公祭殉難先烈暨諸孤魂日期•本年情形極爲熱鬧，該社創立至今九年，得周細粒君之主持得當，社務進步，故地方上僑領及各界人士，咸極合作云•

廣恒紅烟
價廉物美

星洲廣恒烟莊，開設百餘年，其出品紅烟，生切，乃揀選國內鶴山地道烟葉，加工製煉而成，吸後芬留齒頰，護喉提神•久爲我僑所讚譽，營業蒸蒸日上•該號主人朱君，爲答惠顧諸君雅意，精益求精，復用馬來亞出產之烟葉，悉心製煉，所出紅烟生切，價廉物美　刻下暢銷全馬•聞廣祥生，肥仔嘜，恒棧等數種，即爲該莊出品•諺云；「吸烟吸廣恒，食米食青鷹•」可見該莊出品之名貴云•

連載小說

卿何早嫁【三】

怡紅生著
綠雲插畫

伍：風雨交作踉蹌走避

石志澄依然在撫摩着傷痕道：「艷卿，在澄哥的撫摩下，妳還感到傷痕上痛楚麼？」章艷卿眞的覺得他的手好像有了清凉的藥力似的，觸摸到傷痕上，一片凉快，忘却痛苦，雖然面上帶有淚痕，但已經笑容漸露，回過頭來道：「澄哥，你太愛我了！」石志澄道：「是的，澄哥是深愛着妳，可是，澄哥實在十分慚愧。……」章艷卿道：「爲甚麼呢？你又沒有對不起我的地方。」石志澄難過地低下頭來，道：「正如俗語所謂護花無力，妳處在這種地獄般的黑暗環境中，我不能用力量，把妳從地獄中救將出來，試想，我是何等慚愧？」章艷卿道：「也許將來總有一個機會，與你長廝守，只有歡笑，不會有悲哀，是不是呢？澄哥。」石志澄道：「當然作這般希望。不過事實上能否如願，還要望上天可憐，像我這樣一個窮措大，妳的家庭，未必歡喜。」章艷卿道：「本來我們的未來事，並不是繫在窮富問題上，爸爸也不過是個做掮客博取生活費的人，有甚麼了不得？況且近年爲着身子不好，年老多病，經濟也感到不夠呼吸，若眞的說起門第來，我們實在很是配合，若要談起……」她低下頭來，有點難爲情似的，石志澄促她道：「談起甚麼呢？」章艷卿鼓起勇氣道：「要是談起婚姻，應該是毫無問題，不過，……」石志澄焦急道：「不過甚麼呢？不過妳實在不大喜歡我嗎？」故意的挫頓一下，章艷卿却翹一翹咀，緊緊地揑一下他的手道：「不歡喜不歡喜，快給我滾開。」石志澄笑嘻嘻道：「那麼，我走了，等會兒，老虎呀，大蛇呀，出現了，夠妳消受。」章艷卿撒嬌道：「我不要，你總愛這樣嚇人！下次我不跟你來了。」石志澄笑道：「好的好的，正經地說好了，剛才妳說不過，不過甚麼呢？」章艷卿神色沉着一下，道：「假如媽還在生的話，婚事一定可以迎刃而解，沒奈何，她又早已離開人世；現在那個惡毒後母，滿口勢利，動輒就發出論調，說將來的女婿，一定要是個富家兒，差不多要人家娶她的女兒，連她和爸一起供養了！并且常常在提及一個姓嚴的男子，說最是她的理想，平日裏，我一聽到這等話，就苦惱起來，所以，我們的婚事，恐怕就阻撓在她身上。」章艷卿滿懷愁緒，說到這兒，又是滿腔熱淚，一個家庭環境惡劣的女兒家，往往就是多愁善感，一下子感觸着，又是潸然下淚，章艷卿跟石志澄在說話時，好好地忽然又下淚的，已經不只一兩次了。石志澄頂怕跟她談到家庭，但情勢上又不容許絕口不提及，石志澄連忙撫慰道：「我給妳一個保証，多情月老，一定會有主意，有情人終成眷屬，妳不必過慮。並且，我們又不須馬上結婚，我只有努力掙扎，向金錢孔裏攢去，總會爭一口氣，成爲一個富家兒，把妳的後母克服。」其實這句話，談何容易？石志澄心中也在納悶。不過不得作這樣的安慰她。章艷卿果然破涕爲笑，依偎着他，喚兩句澄哥，石志澄便情不自禁，跟她完成一個深深的熱吻。忽地裏風雨大作，猝然不備，這雙男女情侶，爲之狼狽萬分，石志澄只有參扶着她往前走，已經渾身濕透，一下不留神，章艷卿失足，扭痛了脚踝，哎喊地在嚷，走得蹣跚不堪。

六：狂風暴雨的一天

在未到新界之前，早已知道天文台懸起第一號風球，颶風在醞釀着，越逼越近，才感到天氣低壓，酷熱得像透不過氣來。石志澄却沒有關心到第一號風球，竟會突然演變到如此田地，大約他一向忽略到颶風的吹襲情勢。今番突如其來，又遠處在空曠的新界郊野，毫無隱蔽辦法，卒而弄到渾身濕透了。章艷卿在踉蹌走避的當兒，又錯脚踏在田基下，跌了一交，扭傷脚踝。一邊走一邊呼痛。石志澄焦急道：「這兒距離車站還遠，怎麼辦呢？艷卿，妳的脚，很痛嗎？」章艷卿道：「不走步就不痛，走起來，痛煞人哩。」石志澄道：「那麼，我負着妳走，好嗎？」章艷卿道：「用不着，還是慢慢兒走好了。」石志澄道：「看，妳已經渾身濕透了，還好慢走。況且，這是颶風的來臨，括得多麼可怕！」章艷卿憂心道：「是颶風來了，我們怎生回去？」石志澄道：「有長途車就不怕，最怕連車也沒有了。艷卿，讓我用力拖着妳，走快幾步。」這時，沒有途人，沒有車輛，也沒有障避之所。只聽得暴風一口一口在括着，輕一點兒的已經令到呼吸障碍，括得重的，好像步履給吹得浮動起來。石志澄只有參扶着她往前走，不顧一切。好容易才走到大埔墟，已經不見到人跡了。家家戶戶，關上門戶，樹木在狂烈地搖撼，暴雨左右橫掃，好容易的才碰上一個鄉人。石志澄連忙截問道：「兄弟，請問你，是不是颶風來了．十號風球嗎？」鄉人雙手抓着竹帽，只勉强敷衍道：「我不知道幾號風球，總之，人人都說颶風來了。」話未說完，已經急步走開了。石志澄扶着章艷卿在一個小屋子簷前站住。道：「我看，不難連長途車也沒有了。」他還沒有說下去，章艷卿一連打了幾個噴嚏。石志澄急道：「哎唷，妳着凉了，眞不行。我看還是找個地方躲一躲，看看有什麼辦法。」一個鄉人又經過，石志澄連忙上前截住道：「兄弟，借問一聲，有沒有長途車開行。」鄉人道：「不大清楚。」石志澄道：「那麼，這兒有旅館嗎？」鄉人往前一指。道：「那不是旅館嗎？」石志澄一聲謝謝，又飛步回到屋簷下，拉着章艷卿道：「前邊有地方，趕上前去，再想辦法。」兩人踉蹌地到了一家二樓酒家三樓是旅店的建築物門前。石志澄道：「艷卿，現在眞沒辦法回去了，到上邊開一個房間，休息一下，再想辦法好了。」章艷卿已經鼻癢癢地又要噴嚏，渾身不舒服，已經不顧得許許多多，只好硬着頭皮，跟他登樓，開了一個房間。石志澄向茶房借來一個小火爐，關上門在房間，開始烘衣服。叫章艷卿把身上衣服脫將下來，把一塊被蜷着身軀，他就一件一件的在烘。經過了好些時候，才把衣服烘乾了。外邊狂風暴雨，只有一分鐘一分鐘加强，天時又入黑了。石志澄毫無主意似的道：「我們怎麼辦呢？」章艷卿低頭嬌羞道：「我也不知道怎麼辦？」石志澄道：「等我出去問問茶房，風勢怎麼了？」結果，茶房的答話，是剛才接到報告，颶風已經入境了，現在什麼交通也停頓了。石志澄把這話回報章艷卿，章艷卿一時心亂如蔴，不知所措，她的心，并不是怕着與情人同房度夜，而是憧憬着八姑的可怕的譴罰。

（待續）

（插畫見第十頁）

安全藥油

驅風止痛

護身良藥

·經理處·
安全藥行
小坡芒𠯿脚德勝申律廿三號

·代理處·
大坡松柏街中發貿易公司
大坡松柏街中華藥行

純粹國產
國葉秘製
土葉配製

廣恒
恒棧
廣祥生

紅煙

貨真價實
童叟無欺

東南煙公司

單邊街三十二號
電話三二九一

新加坡

怡裕茶莊

大坡鈕美芝律十八號即二馬路吊橋頭
電話：七一二一

註冊商標

本莊揀選
正岩名茶
每珍定價
諸君惠顧

國產武彝
加工監焙
三印水仙
出品以來
遐邇稱讚
五十包庄
叻幣拾元
無任歡迎

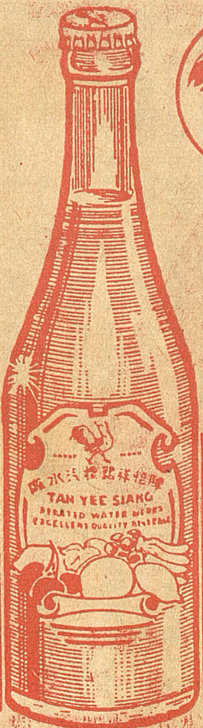
馬來亞聯合邦總發行
檳榔嶼

泉和酒行

檳榔嶼汕頭街六十四號F
各大酒店均有代售

注重衛生 請飲雞標汽水

總發行：禧街八十五號 電話三五五一



陳怡祥汽水廠 時代出品

Latest Method of Production

理師專家 **劉濟川** 古醫新法 秘術驗症

立判肺癆生死脈

任何嚴重病象一經診治均能限日根本解決

凡屬屢醫罔效欲逃出生路脫離苦海者快來

醫所 星加坡牛車水大馬路門牌二百九十九號A 即馬房街口 **恒濟藥房**內

鳴謝啓事

妹前因工作不愼，跌傷右臂，屢醫罔效，日久變成骨蛈重疾，後經友人介紹至大坡大門樓安祥禧街廿四號**李家濟醫師**診治，時僅旬日，即全部告癒，回復原狀。感激之餘，特登報鳴謝（先生每晚於本坡柴船頭設檔贈醫）。

鳴謝人陳書蘭 住本坡柴船頭波沙街廿號二樓

風濕藥王

風濕骨痛！一服見效！

驅風去濕
腰酸骨痛
酸軟痲痺
補血提神
脚氣浮腫
月信不調
夜多小便
男女可服

健康寶

每罇定價兩元

各埠大小藥店均有代售
批發代理特價優待

總代理 **伊樂氏藥行**

星洲小坡大馬路四七一號A

伊樂氏醫師

握有宮廷秘方

包醫 **三消症**

消病不治，不交清液自出，必致清涸而死，宜早來本醫所義務指導治療。

上消 胃中津液不能上榮，心遺熱於肺，肺被熱灼，口渴思飲，飲不止渴，小飲便多，便色濁白，此時非特肺病，腎亦病矣，其症危殆，切行速治，否則壽命立絕・

中消 所食之物，隨火而化・善飢善飲，越食越瘦，小便頻頻，易成腎病，甜尿則比，危害生命，南洋人士，過食辛辣香燥之品，胃中熱盛，胃熱則消谷善飢，久延失治，中氣益虛，，則糖尿更多，形容枯槁，飢膚燥裂、陰液將盡，速來本社醫治，，尙有生機・

下消 少年之時，恣意房慾，腎水虛耗，孤羊獨熾，，或常服炕羊之藥物，以滿肉念，壯年時期，血氣尙盛，能制其毒，，及老病發，腎臟愈熱，外物常暴，寖且陰液枯竭，遥濟外流，必致液涸而死，或發癰疽而斃・△患消症者宜速診治，輕者三朝重症七日保證治愈△

醫所地址：小坡大馬路四七一號新建三層大廈（即華僑銀行小坡分行對面）

新加坡

均生醬園

HEAD OFFICE TEL. 7388
BRANCH TEL. 2713

總行 大坡二馬路門牌二一七號 電話：七三八八

分行 小坡亞答街門牌二十九號 電話：二七一三

上等豉油
馳名椒醬
添丁黑醋
特製醬料

製造廠：金吉律門牌八十四號

強興金莊

鋪在小坡爪亞街門牌一百三十一號

聯號 陳泰興金莊

鋪在星洲小坡爪亞街門牌一百五十二號　電話：三三二三

聯號小坡大馬路門牌六百七十九號

聯號 蕐埠成安金莊

足赤金飾
文連鑽玉
本號工價
無算論錢
論件計算
出入同價
價廉工美
工價極廉

鄭綿發有限公司

萬壽堂衛生酒

營業性質

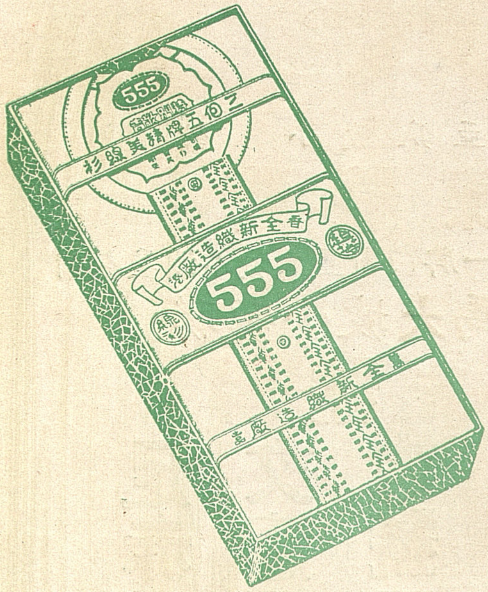
專辦：中西各色美酒
督釀：鹿嘜玫瑰露五加皮
馳名：萬壽堂衛生酒
兼營：汕申香荷暹越各港雜貨生貨
專理：潮汕銀信滙兌

發行處星嘉坡盒巴沙球拉律十六號　電話：二二二八六

製造廠星嘉坡亞歷山大律七十五號　電話：六八一三

—各酒店均有代售—

三個五線衫



註册商標

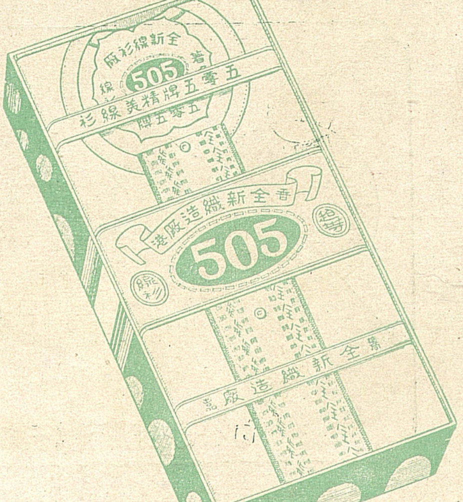
555

全新線衫廠出品

五〇五線衫

註册商標

505



全新線衫廠出品